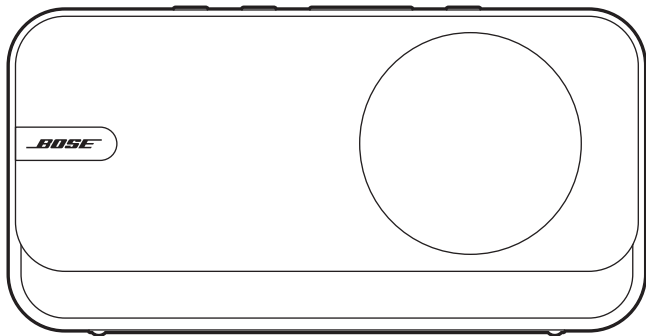
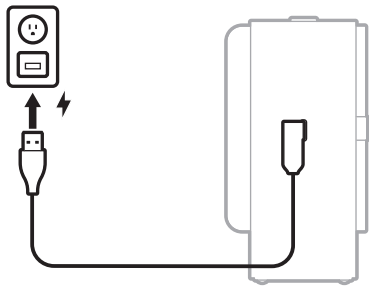


BOSE

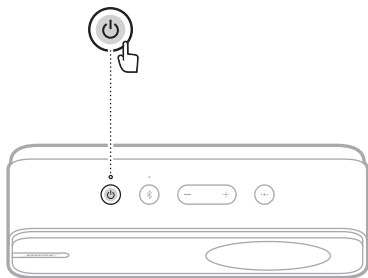


SOUNDLINK HOME *BLUETOOTH*[®] SPEAKER

1



2



3

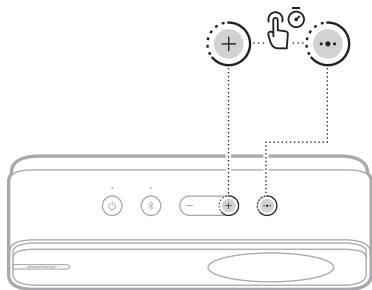


support.Bose.com/sl-home

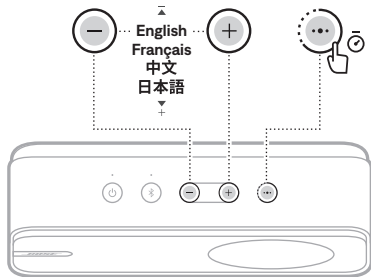


Change the language | Skift sproget | Ändern der Sprache | De taal wijzigen |
Cambiar el idioma | Kielen vaihtaminen | Choix de la langue |
Cambiare la lingua | A nyelv módosítása | Endre språk | Zmiana języka |
Byta språk | 언어 변경 | 更改语言 | 變更語言 | 言語を変更する | تغيير اللغة

1



2



3



ENGLISH

Please read and keep all safety and use instructions.

Refer to the owner's guide for more information about your Bose SoundLink Home Bluetooth Speaker (including accessories and replacement parts) at support.Bose.com/sl-home or contact Bose customer service for a printed copy.

Declarations of conformity can be found at:
www.Bose.com/compliance



Bose Corporation hereby declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU and all other applicable EU directive requirements.

Important Safety Instructions

Do not use this apparatus near water.

Clean only with a dry cloth.

Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.

Refer all servicing to qualified personnel. Servicing is required when the product does not operate normally or has been physically damaged.

WARNINGS/CAUTIONS



This product contains magnetic material. Consult your physician on whether this might affect your implantable medical device.



This symbol means use of this product with an incompatible or improperly installed battery could cause a safety hazard. Contact Bose customer service for battery service options or visit bose.com/batt for more information.

- This product must only be operated with compatible Bose certified batteries. Contact Bose customer service for battery service options.
- Keep the product away from fire and heat sources. Do NOT place naked flame sources, such as lighted candles, on or near the product.
- Do NOT make unauthorized alterations to this product.
- Use this product only with an agency-approved LPS power supply that meets local regulatory requirements (e.g., UL, CSA, VDE, CCC).
- The battery provided with this product may present a risk of fire, explosion or chemical burn if mishandled, incorrectly replaced or replaced with an incorrect type.
- Do not expose products containing batteries to excessive heat (e.g. from storage in direct sunlight, fire or the like).

- Due to ventilation requirements, Bose does not recommend placing the product in a confined space such as in a wall cavity or in an enclosed cabinet.
- Do not place or install near any heat sources, such as fireplaces, radiators, heat registers, stoves or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.

WARNING: Do not expose product or mounting components to any chemical substances that are not specified by Bose, including but not limited to lubricants, cleaning agents, contact sprays, or hydrocarbon based solvents. Exposure to such substances can lead to degradation of the plastic material, resulting in cracking and creating a falling hazard.

Regulatory and Legal Information

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is

encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving product or antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by Bose Corporation could void the user's authority to operate this equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules and with ISSED Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20 cm between radiator and your body.

CAN ICES (B) / NMB (B)

For Europe: Frequency band of operation 2400 to 2483.5 MHz. | Maximum transmit power less than 20 dBm EIRP.

Maximum transmit power is below regulatory limits such that SAR testing is not necessary and exempt per applicable regulations.



This symbol means the product must not be discarded as household waste, and should be delivered to an appropriate collection facility for recycling. Proper disposal and recycling helps protect natural resources, human health and the environment. For more information on

disposal and recycling of this product, contact your local municipality, disposal service, or the shop where you bought this product.

Low-power Radio-frequency Devices Technical

Regulations: Without permission granted by the NCC, any company, enterprise, or user is not allowed to change frequency, enhance transmitting power or alter original characteristic as well as performance to a approved low power radio-frequency devices. The low power radio-frequency devices shall not influence aircraft security and interfere legal communications; If found, the user shall cease operating immediately until no interference is achieved. The said legal communications means radio communications is operated in compliance with the Telecommunications Management Act. The low power radio-frequency devices must be susceptible with the interference from legal communications or ISM radio wave radiated devices.



The power delivered by the charger must be between min 2.5 Watts required by the radio equipment, and max 7.5 Watts in order to achieve the maximum charging speed.

DON'T attempt to remove the rechargeable lithium-ion battery from this product. Contact your local Bose retailer or other qualified professional for removal.



廢電池請回收

Please dispose of used batteries properly, following local regulations.

Do not incinerate.



NOM



Date of Manufacture: The eighth digit in the serial number indicates the year of manufacture; "5" is 2015 or 2025.

Importers: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV,

Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Phone Number: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Phone Number: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Mexico Service Phone Number: 0800-266-0292

Input Rating: 5V ---, 1.5A Max

Model: 443696. The CMIIT ID is located on the bottom of the speaker.

The **Bose Terms of Use** apply to this product: worldwide.bose.com/termsofuse

This product is covered by a limited warranty from Bose, available at worldwide.Bose.com/Warranty

The **Bluetooth®** word mark and logos are registered trademarks owned by **Bluetooth SIG, Inc.** and any use of such marks by Bose Corporation is under license.

USB Type-C® and USB-C® are registered trademarks of USB Implementers Forum.

Bose, the B logo, and SoundLink are trademarks of Bose Corporation. | Bose Corporation Headquarters: 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. No part of this work may be reproduced, modified, distributed, or otherwise used without prior written permission.

Please complete and retain for your records

The serial number and model number are located on the bottom of the speaker.

Serial number: _____

Model number: 443696

Please keep your receipt. Now is a good time to register your Bose product. You can easily do this by going to worldwide.Bose.com/ProductRegistration

Læs og opbevar venligst alle sikkerheds- og brugsinstruktioner.

Du kan finde flere oplysninger om din Bose SoundLink Home Bluetooth-højttaler (inklusive tilbehør og reservedele) på support.Bose.com/sl-home, eller du kan kontakte Boses kundeservice for at få et trykt eksemplar.

Overensstemmelseserklæringer kan findes på www.Bose.com/compliance



Bose Corporation erklærer hermed, at dette produkt stemmer overens med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU og alle andre krav i EU-direktiver.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

Anvend ikke dette apparat i nærheden af vand.

Rengør kun med en tør klud.

Brug kun tilslutningsudstyr/tilbehør, der er angivet af producenten.

Overlad al service til kvalificeret servicepersonale. Der kræves service, hvis produktet ikke fungerer normalt eller er blevet fysisk beskadiget.

ADVARSLER/ FORSIGTIGHEDSFORHOLDSREGLER



Dette produkt indeholder magnetisk materiale. Kontakt din læge for at finde ud af, om dette kan påvirke din implanterbare medicinske enheds funktion.



Dette symbol betyder, at brug af dette produkt med et inkompatibelt eller forkert installeret batteri kan udgøre en sikkerhedsrisiko. Kontakt Boses kundeservice

vedrørende muligheder for batteriservice, eller besøg bose.com/batt for at finde flere oplysninger.

- Dette produkt må kun anvendes med compatible Bose-certificerede batterier. Kontakt Boses kundeservice vedrørende muligheder for batteriservice.
- Hold altid produktet væk fra ild og andre varmekilder. Placer IKKE nogen form for åben ild (f.eks. stearinlys) på eller tæt ved produktet.
- Foretag IKKE nogen uautoriserede ændringer af produktet.
- Brug kun dette produkt med en godkendt LPS-strømforsyning, der overholder de lokale love og regler (f.eks. UL, CSA, VDE, CCC).
- Det batteri, der følger med dette produkt, kan udgøre en risiko for brand, eksplosion eller kemisk forbrænding, hvis det håndteres forkert eller udskiftes med en forkert type.
- Udsæt ikke produkter, der indeholder batterier, for voldsom varme (f.eks. ved opbevaring i direkte sollys, brand eller lignende).
- På grund af ventilationskravene anbefaler Bose ikke, at du placerer højttalerne på et indelukket sted som f.eks. i et hulrum i væggen eller i et lukket skab.
- Må ikke placeres eller installeres i nærheden af varmekilder som f.eks. ildsteder, radiatorer, varmeovne, komfurer eller andre apparater (herunder forstærkere), der producerer varme.

ADVARSEL: Udsæt ikke produktet eller monteringskomponenterne for kemiske stoffer, der ikke er specificeret af Bose, herunder, men ikke begrænset til, smøremidler, rengøringsmidler, kontaktspray eller kulbrintebaserede opløsningsmidler. Udsættelse for sådanne stoffer kan føre til nedbrydning af plastmaterialet, hvilket fører til revner og skaber en faldrisiko.

Oplysninger om regler og love

BEMÆRK: Dette udstyr er testet og det er blevet konstateret, at det overholder grænseværdierne for en digital enhed i Klasse B i henhold til afsnit 15 i FCC-reglerne. Disse grænser er udviklet til at yde rimelig beskyttelse mod skadelig interferens i en privat installation. Dette udstyr genererer, bruger og kan udsåle radiofrekvensenergi, og kan - hvis det ikke installeres og bruges i overensstemmelse med instruktionerne - forårsage skadelig interferens i forbindelse med radiokommunikation. Dette garanterer dog ikke, at der ikke kan forekomme interferens i en bestemt installation. Hvis dette udstyr forårsager skadelig interferens i forbindelse med radio- og tv-mottagelsen, hvilket kan kontrolleres ved at slukke og tænde for udstyret, opfordres brugere til at forsøge at eliminere interferensen ved hjælp af en eller flere af følgende fremgangsmåder:

- Ret det modtagende produkt eller antennen i en anden retning, eller flyt dem.
- Skab større afstand mellem udstyret og modtageren.
- Tilslut udstyret til en stikkontakt på et andet kredsløb end det, som modtageren er tilsluttet.
- Kontakt forhandleren eller en radio/tv-tekniker for at få hjælp.

Ændringer eller modifikationer, der ikke udtrykkeligt er godkendt af Bose Corporation, kan ophæve brugerens ret til at betjene dette udstyr.

Denne enhed overholder del 15 i FCC-reglerne og ISSED Canadas licensfritagede RSS-standard(er). Driften er underlagt følgende to betingelser: (1) Denne enhed må ikke forårsage skadelig interferens, og (2) denne enhed skal acceptere enhver modtaget interferens, herunder interferens, der kan forårsage uønsket drift.

Dette udstyr skal installeres og anvendes med en afstand på mindst 20 cm mellem strålskilden og din krop.

CAN ICES (B) / NMB (B)

Europa: Frekvensbåndets driftsområde er 2400 til 2483,5 MHz. | Maksimal sendeeffekt mindre end 20 dBm EIRP.

Den maksimale sendeeffekt er under de grænser, reglerne fastsætter. SAR-test er derfor ikke nødvendigt og er undtaget i henhold til de gældende regler.



Dette symbol betyder, at produktet ikke må smides ud som husholdningsaffald og bør indleveres til en passende indsamlingsordning med henblik på genanvendelse. Korrekt bortskaffelse og genanvendelse bidrager til at beskytte naturressourcer, menneskets sundhed

og miljøet. Hvis du ønsker flere oplysninger om bortskaffelse og genanvendelse af dette produkt, kan du kontakte din kommune, dit renovationselskab eller den butik, hvor du har købt dette produkt.

Tekniske regler for laveffektradiofrekvensenheder:

Ingen virksomhed, organisation eller bruger må uden tilladelse fra NCC ændre frekvensen, øge transmissionseffekten eller ændre de oprindelige egenskaber eller ydelsen for godkendte laveffektradiofrekvensenheder. Laveffektradiofrekvensenhederne må ikke påvirke flisikkerheden eller forstyrre lovlig kommunikation; hvis dette konstateres, skal brugeren øjeblikkeligt ophøre med at bruge enheden, indtil der opnås en tilstand uden forstyrrelser. Den omtalte lovlige kommunikation vil sige radiokommunikation, der anvendes i overensstemmelse med Telecommunications Management Act. Laveffektradiofrekvensenhederne skal kunne modtage forstyrrelser fra lovlig kommunikation eller enheder, der udsender ISM-radiobølger.



Den effekt, som opladeren leverer, skal være mellem min. 2,5 watt, som radioudstyret kræver, og maks. 7,5 watt for at opnå den maksimale opladningshastighed.

UNDLAD forsøg på at fjerne det genopladelige lithium-ion batteri fra dette produkt. Kontakt din lokale Bose-forhandler eller en anden kvalificeret tekniker vedrørende fjernelse.



廢電池請回收



Li-ion



Bortskaf brugte batterier i henhold til lokale bestemmelser. Batterier må ikke brændes.

Fremstillingsdato: Det ottende ciffer i serienummeret angiver fremstillingsåret: "5" er 2015 eller 2025.

Importører: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Holland | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joseillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefonnummer: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefonnummer: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Servicetelefonnummer for Mexico: 0800-266-0292

Inputklassifikation: 5W ---, 1,5 A maks.

Model: 443696. CMII-ID'et er placeret i bunden af højttaleren.

Boses vilkår for brug gælder for dette produkt: worldwide.bose.com/terms-of-use

Dette produkt er omfattet af en begrænset garanti fra Bose, som er tilgængelig på worldwide.bose.com/Warranty

Bluetooth®-ordmærket og -logoerne er registrerede varemærker, der ejes af Bluetooth SIG, Inc., og enhver brug af sådanne mærker fra Bose Corporations side finder sted under licens.

USB Type-C® og USB-C® er registrerede varemærker, der tilhører USB Implementers Forum.

Bose, B-logoet og SoundLink er varemærker tilhørende Bose Corporation. | Bose Corporations hovedkontor: 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. Gengivelse,

ændring, distribution eller anden brug af dette dokument eller dele heraf er forbudt uden forudgående skriftlig tilladelse.

Bedes udfyldt og opbevaret, så du har det til rådighed

Serienummeret og modelnummeret er placeret på højttalerens bundpanel.

Serienummer: _____

Modelnummer: 443696

Du bedes gemme din kvittering. Dette er et godt tidspunkt til at registrere dit Bose-produkt. Du kan nemt gøre det ved at gå til worldwide.Bose.com/ProductRegistration

DEUTSCH

Bitte lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Gebrauchsanleitungen durch und bewahren Sie sie auf.

In der Bedienungsanleitung unter support.Bose.com/sl-home finden Sie weitere Informationen über Ihren Bose SoundLink Home Bluetooth Lautsprecher (zum Beispiel Zubehör und Ersatzteile), oder wenden Sie sich an den Bose-Kundendienst, um ein gedrucktes Exemplar zu erhalten.

Konformitätserklärungen finden Sie unter: www.Bose.com/compliance



Die Bose Corporation erklärt hiermit, dass dieses Produkt die wesentlichen Anforderungen und andere relevante Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU und weitere geltende EU-Richtlinien erfüllt.

Wichtige Sicherheitshinweise

Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.

Reinigen Sie das Gerät nur mit einem sauberen, trockenen Tuch.

Verwenden Sie nur Zubehör-/Anbauteile, die vom Hersteller zugelassen sind.

Wenden Sie sich bei allen Reparatur- und Wartungsarbeiten an qualifiziertes Personal. Reparatur- und Wartungsarbeiten sind erforderlich, wenn das Produkt nicht normal funktioniert oder beschädigt wurde.

WARNUNGEN/VORSICHTSMASSNAHMEN



Dieses Produkt enthält magnetische Materialien. Wenden Sie sich an Ihren Arzt, wenn Sie wissen möchten, ob dies den Betrieb Ihres implantierten medizinischen Geräts beeinflussen kann.



Dieses Symbol bedeutet, dass die Verwendung dieses Produkts mit einer nicht kompatiblen oder falsch eingelegten Batterie eine Sicherheitsgefahr darstellen könnte. Für Batterieservice-Optionen wenden Sie sich an den Bose-Kundendienst oder besuchen Sie bose.com/batt für mehr Informationen.

- Dieses Produkt darf nur mit kompatiblen, von Bose zertifizierten Batterien betrieben werden. Wenden Sie sich für Batterieservice-Optionen an den Bose-Kundendienst.
- Halten Sie das Produkt von Feuer und Wärmequellen fern. Stellen Sie keine brennenden Kerzen oder ähnliches auf das Gerät oder in die Nähe des Geräts.
- Nehmen Sie KEINE nicht genehmigten Änderungen an diesem Produkt vor.
- Verwenden Sie dieses Produkt nur mit einem zugelassenen LPS-Netzteil, das die lokalen gesetzlichen Anforderungen erfüllt (z. B. UL, CSA, VDE, CCC).
- Die mit diesem Produkt mitgelieferte Batterie kann Feuer, Explosion oder Verätzungen verursachen, wenn sie falsch behandelt, nicht richtig ausgetauscht oder durch einen falschen Typ ersetzt wird.

- Setzen Sie Produkte mit Batterien keiner großen Hitze aus (z. B. durch Aufbewahrung im direkten Sonnenlicht, Feuer oder ähnliches).
- Aufgrund der Belüftungsanforderungen sollten Sie das Produkt nicht in einem geschlossenen Raum, zum Beispiel in einer Wandnische oder in einem geschlossenen Schrank, aufstellen.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen auf, wie Heizkörpern, Wärmespeichern, Öfen oder anderen Geräten (auch Verstärkern), die Wärme erzeugen.

WARNUNG: Setzen Sie das Produkt oder Montagekomponenten keinen chemischen Stoffen aus, die nicht von Bose angegeben sind, einschließlich u. a. Schmiermittel, Reinigungsmittel, Kontaktsprays oder Lösungsmittel auf Kohlenwasserstoffbasis. Durch solche Stoffe kann es zu einer Verschlechterung des Kunststoffmaterials kommen, sodass Risse entstehen können, was zu einer Gefahr durch herabfallende Teile führen kann.

Zulassungs- und rechtliche Hinweise

HINWEIS: Dieses Gerät wurde getestet und erfüllt die Grenzwerte für digitale Geräte der Klasse B gemäß Abschnitt 15 der FCC-Vorschriften. Diese Grenzwerte wurden festgelegt, um einen angemessenen Schutz gegen elektromagnetische Störungen bei einer Installation in Wohngebieten zu gewährleisten. Dieses Gerät erzeugt und verwendet Hochfrequenzstrahlung und kann sie auch aussenden. Daher verursacht das Gerät bei nicht ordnungsgemäßer Installation und Benutzung möglicherweise Störungen des Funkverkehrs. Es wird jedoch keine Garantie dafür gegeben, dass bei einer bestimmten Installation keine Störstrahlungen auftreten. Sollte dieses Gerät den Radio- oder Fernsehempfang stören (Sie können dies überprüfen, indem Sie das Gerät aus- und wiedereinschalten), so ist der Benutzer dazu angehalten, die Störungen durch eine der folgenden Maßnahmen zu beheben:

- Richten Sie das Empfangsprodukt oder die Antenne neu aus.

- Vergrößern Sie den Abstand zwischen dem Gerät und einem Radio- oder Fernsehempfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose in einem anderen Stromkreis als den Empfänger an.
- Wenden Sie sich an einen Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker.

Veränderungen am Gerät, die nicht durch die Bose Corporation autorisiert wurden, können zur Folge haben, dass die Betriebserlaubnis für das Gerät erlischt.

Dieses Gerät erfüllt die Bestimmungen in Teil 15 der FCC-Vorschriften und die lizenzfreien RSS-Standards von ICSED Canada. Der Betrieb unterliegt den beiden folgenden Bedingungen: (1) dieses Gerät darf keine Störungen verursachen und (2) dieses Gerät muss jegliche Störungen dulden, einschließlich Störungen, die zu einem unerwünschten Betrieb führen.

Dieses Gerät sollte mit einem Mindestabstand von 20 cm zwischen dem Radiator und Ihrem Körper aufgestellt und betrieben werden.

CAN ICES (B) / NMB (B)

Für Europa: Frequenzband des Betriebs 2.400 bis 2.483,5 MHz. | Maximale Sendeleistung weniger als 20 dBm EIRP.

Maximale Sendeleistung liegt unter den vorgeschriebenen Grenzwerten, sodass keine SAR-Tests nötig sind und gemäß den geltenden Vorschriften eine Befreiung gilt.



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf, sondern bei einer geeigneten Sammelstelle für das Recycling abgegeben werden muss. Die ordnungsgemäße Entsorgung und das Recycling tragen dazu bei, die natürlichen

Ressourcen, die Gesundheit und die Umwelt zu schützen. Weitere Informationen zur Entsorgung und zum Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer zuständigen Kommune, Ihrem Entsorgungsdienst oder dem Geschäft, in dem Sie dieses Produkt gekauft haben.

Technische Vorschriften für energiearme

Funkfrequenzgeräte: Ohne Erlaubnis durch die NCC dürfen Firmen, Unternehmen oder Benutzer Folgendes nicht: die Frequenz ändern, die Übertragungsleistung verbessern oder die ursprünglichen Eigenschaften sowie die Leistung für ein zugelassenes energiearmes Funkfrequenzgerät ändern. Energiearme Funkfrequenzgeräte dürfen die Flugsicherheit nicht beeinträchtigen oder gesetzlich zulässige Kommunikation stören. Andernfalls muss der Benutzer den Betrieb sofort einstellen, bis keine Störung mehr auftritt. Besagte gesetzlich zulässige Kommunikation bedeutet Funkkommunikation, die in Übereinstimmung mit dem Telecommunications Management Act erfolgt. Energiearme Funkfrequenzgeräte müssen für Störung durch gesetzlich zulässige Kommunikation oder Geräte mit ISM-Funkwellenstrahlung empfänglich sein.



Die vom Ladegerät bereitgestellte Leistung muss zwischen mind. 2,5 Watt, die vom Funkgerät benötigt werden, und max. 7,5 Watt für die Erreichung der maximalen Ladegeschwindigkeit betragen.

Versuchen Sie **NICHT**, die aufladbare Lithium-Ionen-Batterie aus diesem Produkt zu nehmen. Wenden Sie sich zum Herausnehmen an Ihren Bose-Händler oder einen anderen qualifizierten Fachmann.



廢電池請回收

Leere Batterien müssen getrennt entsorgt werden und gehören nicht in den Hausmüll. Nicht verbrennen.



NOM



Herstellungsdatum: Die achte Ziffer in der Seriennummer gibt das Herstellungsjahr an: „5“ ist 2015 oder 2025.

Importeure: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District,

Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Niederlande | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefonnummer: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefonnummer: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Mexiko Service-Telefonnummer: 0800-266-0292

Eingangsnennleistung: 5 V ---, 1,5 A max.

Modell: 443696. Die CMIIT-ID befindet sich auf der Unterseite des Lautsprechers.

Die **Bose-Nutzungsbedingungen** gelten für dieses Produkt: worldwide.bose.com/terms-of-use

Für dieses Produkt gilt eine eingeschränkte Garantie von Bose, die Sie hier finden worldwide.bose.com/Warranty

Die Bluetooth® Wortmarke und Logos sind eingetragene Marken der Bluetooth SIG, Inc. Jegliche Nutzung dieser Marken durch die Bose Corporation erfolgt unter Lizenz.

USB Type-C® und USB-C® sind eingetragene Marken des USB Implementers Forum.

Bose, das B-Logo und SoundLink sind Marken der Bose Corporation. | Bose Corporation Unternehmenszentrale: 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. Dieses Dokument darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung weder ganz noch teilweise reproduziert, verändert, vertrieben oder auf andere Weise verwendet werden.

Bitte füllen Sie Folgendes aus und bewahren Sie es für Ihre Unterlagen auf:

Die Seriennummer und Modellnummer befinden sich unten am Lautsprecher.

Seriennummer: _____

Modellnummer: 443696

Bitte bewahren Sie Ihren Beleg auf. Jetzt ist ein guter Zeitpunkt, um Ihr Bose-Produkt zu registrieren.

Sie können dies ganz einfach auf worldwide.bose.com/ProductRegistration

DUTCH

Lees alle veiligheidsinstructies en de gebruiksaanwijzing door en bewaar deze.

Raadpleeg voor meer informatie over de Bose SoundLink Home bluetooth-speaker (inclusief accessoires en vervangingsonderdelen) de online gebruikershandleiding op support.Bose.com/sl-home of neem contact op met de Bose-klantenservice voor een gedrukt exemplaar.

Conformiteitsverklaringen kunt u vinden op: www.Bose.com/compliance



Bose Corporation verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van richtlijn 2014/53/EU en alle andere vereisten van de toepasselijke EU-richtlijnen.

Belangrijke veiligheidsinstructies

Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water.

Alleen met een droge doek schoonmaken.

Gebruik uitsluitend aansluitstukken/accessoires die door de fabrikant worden gespecificeerd.

Laat alle onderhoud over aan bevoegde medewerkers. Onderhoud is nodig wanneer het product niet normaal werkt of fysiek beschadigd is.

WAARSCHUWINGEN



Dit product bevat magnetisch materiaal. Raadpleeg uw arts om te vragen of dit invloed kan hebben op uw implanteerbare medische hulpmiddel.



Dit symbool betekent dat gebruik van dit product met een incompatibele of onjuist geplaatste accu of batterij een veiligheidsrisico kan vormen.

Neem contact op met de Bose-klantenservice voor vragen met betrekking tot de accu of batterij of ga naar bose.com/batt voor meer informatie.

- Dit product mag alleen worden gebruikt met compatibele, door Bose gecertificeerde accu's of batterijen. Neem contact op met de Bose-klantenservice voor vragen met betrekking tot de accu of batterij.
- Houd het product uit de buurt van vuur en warmtebronnen. Plaats GEEN open vlammen, zoals brandende kaarsen, op of bij het product.
- Er mogen GEEN wijzigingen aan dit product worden aangebracht door onbevoegden.
- Dit product mag alleen worden gebruikt met een officieel goedgekeurde LPS-voeding (Limited Power Supply) die voldoet aan de plaatselijke voorschriften (bv. UL, CSA, VDE, CCC).
- De bij dit product meegeleverde accu of batterij kan bij onjuiste behandeling, incorrecte terugplaatsing of vervanging door een verkeerd type leiden tot een risico op brand, ontploffing of chemische brandwonden.
- Producten die accu's of batterijen bevatten niet blootstellen aan overmatige warmte (zoals direct zonlicht, vuur en dergelijke).
- Omwille van de ventilatievereisten raadt Bose af om het product in een besloten ruimte te plaatsen, zoals in een nis in de muur of een dichte kast.
- Niet plaatsen of installeren in de buurt van warmtebronnen zoals haarden, radiatoren, verwarmingsroosters, fornuizen of andere apparaten (waaronder versterkers) die warmte produceren.

WAARSCHUWING: Stel product- of montageonderdelen niet bloot aan chemische stoffen die niet door Bose zijn gespecificeerd, met inbegrip van maar niet beperkt tot smeermiddelen, reinigingsmiddelen, contactsprays of oplosmiddelen op koolwaterstofbasis.

Blootstelling aan dergelijke stoffen kan het kunststof aantasten, wat leidt tot scheurvorming en een valrisico creëert.

Wettelijk verplichte en juridische informatie

OPMERKING: Dit apparaat is getest en voldoet aan de normen voor een digitaal apparaat van klasse B, volgens deel 15 van de FCC-voorschriften. Deze normen zijn bedoeld om redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke storing bij installatie in een woonomgeving. Dit apparaat genereert en gebruikt radiofrequente energie en kan deze uitzenden en het kan, als het niet wordt geïnstalleerd en gebruikt volgens de instructies, schadelijke storing veroorzaken aan radiocommunicatie. Er is echter geen garantie dat er geen storing zal optreden bij een bepaalde installatie. Als dit apparaat schadelijke storing veroorzaakt aan de ontvangst van radio of tv, hetgeen kan worden bepaald door het apparaat aan en uit te zetten, wordt geadviseerd te trachten de storing te verhelpen door een of meer van de volgende maatregelen:

- Draai of verplaats het ontvangende product of de ontvangstantenne.
- Vergroot de afstand tussen de apparatuur en de ontvanger.
- Sluit de apparatuur aan op een stopcontact van een andere groep dan de groep waarop de ontvanger is aangesloten.
- Voor hulp neemt u contact op met de dealer of een ervaren radio- of tv-monteur.

Veranderingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door Bose Corporation kunnen leiden tot het vervallen van de bevoegdheid van de gebruiker om dit apparaat te gebruiken.

Dit apparaat voldoet aan deel 15 van de FCC-voorschriften en aan de RSS-norm(en) van ISED Canada voor vergunningsvrije apparaten. Op het gebruik zijn de volgende twee voorwaarden van toepassing: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke storing veroorzaken, en (2) dit apparaat moet bestand zijn tegen

alle externe storing, waaronder storing die een ongewenste werking tot gevolg kan hebben.

Dit apparaat moet worden geïnstalleerd en gebruikt met een minimale afstand van 20 cm tussen de zender en uw lichaam.

CAN ICES (B) / NMB (B)

Voor Europa: Frequentieband 2400 tot 2483,5 MHz. | Maximaal zendvermogen minder dan 20 dBm EIRP.

Het maximaal zendvermogen blijft dusdanig onder de wettelijk vastgestelde limieten dat het product volgens de toepasselijke regelgeving geen SAR-toetsing behoeft en hiervan is vrijgesteld.



Dit symbool betekent dat het product niet mag worden weggegooid als huishoudelijk afval en naar een geschikt inzamelpunt voor recycling moet worden gebracht. Het op de juiste wijze afvoeren en recyclen helpt natuurlijke hulpbronnen, de menselijke gezondheid en het milieu te beschermen. Voor meer informatie over het afvoeren en recyclen van dit product neemt u contact op met de gemeente waar u woont, de afvalverwerkingsinstantie of de winkel waar u dit product hebt gekocht.

Technische voorschriften m.b.t. radiofrequente apparaten met laag vermogen: Zonder toestemming van de NCC mogen bedrijven, ondernemingen of gebruikers de oorspronkelijke eigenschappen en werking van goedgekeurde radiofrequente apparaten met laag vermogen niet wijzigen en evenmin de frequentie daarvan wijzigen of het zendvermogen verhogen. Radiofrequente apparaten met laag vermogen mogen de veiligheid van vliegtuigen niet beïnvloeden en wettelijke communicaties niet verstoren. Als een dergelijke storing wordt vastgesteld, moet de gebruiker onmiddellijk stoppen met het gebruik van het apparaat tot dit niet langer storing veroorzaakt. Onder de genoemde wettelijke communicaties wordt verstaan dat radiocommunicatie wordt gebruikt in overeenstemming met de Telecommunications Management Act (wet op telecommunicatiebeheer). Radiofrequente apparaten met laag vermogen moeten bestand zijn tegen

storing van wettelijke communicaties of apparaten die ISM-radiogolven uitzenden.



Het vermogen dat door de oplader wordt geleverd, moet liggen tussen het door de radioapparatuur vereiste minimum van 2,5 watt en het maximum van 7,5 watt dat benodigd is om de maximale oplaadsnelheid te behalen.

Probeer **NIET** om de oplaadbare lithium-ion-accu uit dit product te verwijderen. Neem contact op met uw plaatselijke Bose-dealer of ander bevoegd vakman om deze te verwijderen.



廢電池請回收

Gooi gebruikte accu's en batterijen op de juiste wijze weg, volgens de plaatselijke voorschriften. Niet verbranden.



NOM



Fabricagedatum: Het achtste cijfer in het serienummer geeft het fabricagejaar aan. "5" is 2015 of 2025.

Importeurs: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017 HL Amsterdam, Nederland | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joseillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefoonnummer: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefoonnummer: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Servicenummer Mexico: 0800-266-0292

Ingangsspecificaties: 5 V $\pm$, 1,5 A max.

Model: 443696. De CMIIT-ID bevindt zich op de onderkant van de luidspreker.

Op dit product zijn de **Gebruiksvoorwaarden van Bose** van toepassing: worldwide.bose.com/termsfuse

Dit product wordt gedekt door een beperkte garantie van Bose, die is in te zien op worldwide.bose.com/Warranty

Het **Bluetooth**[®]-woordmerk en de bijbehorende logo's zijn gedeponeerde handelsmerken die het eigendom zijn van **Bluetooth SIG, Inc.** en het gebruik van dergelijke merken door Bose Corporation gebeurt onder licentie.

USB Type-C[®] en USB-C[®] zijn gedeponeerde handelsmerken van USB Implementers Forum.

Bose, het B-logo en SoundLink zijn handelsmerken van Bose Corporation. | Hoofdkantoor Bose Corporation: 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. Niets in deze uitgave mag worden gereproduceerd, gewijzigd, gedistribueerd of op andere wijze gebruikt zonder voorafgaande schriftelijke toestemming.

Vul het volgende in en bewaar deze informatie voor uw administratie

Het serienummer en het modelnummer vindt u op de onderkant van de luidspreker.

Serienummer: _____

Modelnummer: 443696

Bewaar uw aankoopbewijs. Dit is een goed moment om uw Bose-product te registreren. Dit kan eenvoudig door naar worldwide.bose.com/ProductRegistration te gaan.

ESPAÑOL

Lea y conserve todas las instrucciones de uso y seguridad.

Consulte la guía del usuario para obtener más información sobre el altavoz Bose SoundLink Home **Bluetooth** (incluyendo accesorios y repuestos) en support.bose.com/sl-home o póngase en contacto con el servicio al cliente de Bose para obtener una copia impresa.

La declaración de conformidad se puede encontrar en: www.bose.com/compliance



Por la presente, Bose Corporation declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y con otras cláusulas relevantes de la Directiva 2014/53/EU y con todos los demás requisitos de directivas correspondientes de la UE.

Instrucciones importantes de seguridad

No use este aparato cerca del agua.

Limpíelo solamente con un paño seco.

Use solamente los accesorios especificados por el fabricante.

Derive todas las tareas de servicio al personal calificado.

Se debe reparar el producto cuando no funciona normalmente o está dañado.

ADVERTENCIAS/PRECAUCIONES



Este producto contiene material magnético. Consulte con su médico si esto podría afectar a un dispositivo médico implantable.



Este símbolo significa que el uso de este producto con una batería incompatible o mal instalada podría causar un riesgo para la seguridad. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Bose para más información sobre las opciones de servicio de la batería o visite bose.com/batt para más información.

- Este producto sólo debe utilizarse con baterías certificadas Bose compatibles. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Bose para más información sobre las opciones de servicio de la batería.
- Mantenga el producto lejos del fuego y de fuentes de calor. NO coloque sobre el producto, o en su proximidad, fuentes de llamas al descubierto, como velas encendidas.
- NO realice alteraciones no autorizadas a este producto.

- Use este producto solamente con una fuente de alimentación LPS aprobada por una agencia que cumpla con los requisitos regulatorios locales (por ejemplo, UL, CSA, VDE, CCC).
- La batería suministrada con este producto puede presentar un riesgo de incendio, explosión o quemadura química si no se manipula correctamente, se reemplaza incorrectamente o se reemplaza con un tipo incorrecto de batería.
- No exponga productos con batería al calor excesivo, por ejemplo, almacenar a la luz directa del sol, cerca del fuego o similar.
- Debido a los requisitos de ventilación, Bose no recomienda colocar el producto en un espacio reducido como una cavidad en la pared o un gabinete cerrado.
- No coloque ni instale cerca de ninguna fuente de calor, como radiadores, rejillas de calefacción, estufas u otros aparatos (incluidos amplificadores) que produzcan calor.

ADVERTENCIA: No exponga el producto ni los componentes de montaje a sustancias químicas no especificadas por Bose, incluidos, entre otros, lubricantes, productos de limpieza, pulverizadores de contacto o disolventes a base de hidrocarburos. La exposición a este tipo de sustancias puede provocar la degradación del material plástico, con el consiguiente agrietamiento y riesgo de caída.

Información regulatoria y legal

NOTA: Este equipo ha sido sometido a prueba y se ha comprobado que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B, conforme a la Parte 15 de las reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para ofrecer una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación domiciliaria. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se usa conforme a las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que la interferencia no se produzca en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias

perjudiciales en la recepción de radio o televisión, que se puede determinar al apagar y encender el equipo, se aconseja al usuario intentar corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique el producto receptor o la antena.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una salida eléctrica en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico en radio o televisión experimentado para obtener ayuda.

Los cambios o las modificaciones no aprobadas expresamente por Bose Corporation podrían invalidar la autoridad del usuario para operar el equipo.

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las reglas de la FCC y con las normas RSS sin licencia de ISED Canada. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo no debe provocar interferencias dañinas y (2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que puede causar un funcionamiento no deseado.

Este equipo debe instalarse y operarse a una distancia mínima de 20 cm entre el radiador y su cuerpo.

CAN ICES (B)/NMB(B)

Para Europa: Banda de frecuencia de funcionamiento 2400 a 2483,5 MHz. | Potencia de transmisión máxima menor que 20 dBm EIRP.

Potencia de transmisión máxima está por debajo de los límites regulatorios y la prueba SAR no es necesaria y está exenta según las regulaciones aplicables.



Este símbolo significa que el producto no debe desecharse como residuo doméstico y que debe depositarse en un centro de recolección apropiado para reciclaje. La eliminación y el reciclado adecuados ayudan a proteger los recursos naturales, la salud de las personas y

el medio ambiente. Para obtener más información sobre la eliminación y el reciclado de este producto, póngase en contacto con su municipio, el servicio de gestión de residuos o el comercio donde haya comprado este producto.

Regulaciones técnicas de dispositivos de radiofrecuencia de baja potencia:

Sin el permiso concedido por la NCC, ninguna empresa, compañía o usuario puede cambiar la frecuencia, mejorar la potencia de transmisión ni alterar las características originales, así como el rendimiento a dispositivos de radiofrecuencia de baja potencia aprobados. Los dispositivos de radiofrecuencia de baja potencia no deberían afectar la seguridad del avión ni interferir con las comunicaciones legales; si se determinara una interferencia, el usuario deberá dejar de usar de inmediato hasta que no se perciba interferencia. Dichas comunicaciones legales implican que las comunicaciones de radio se operan conforme con la Ley de administración de telecomunicaciones. Los dispositivos de radiofrecuencia de bajo consumo deben ser susceptibles a la interferencia de las comunicaciones legales o de los dispositivos de ondas de radio ISM.



La potencia suministrada por el cargador debe estar entre los 2,5 vatios mínimos requeridos por el equipo de radio y los 7,5 vatios máximos para alcanzar la velocidad de carga máxima.

NO intente quitar la batería de ion-litio recargable de este producto. Contacte al distribuidor local de Bose u otro profesional calificado para quitar la batería.



廢電池請回收

Deseche correctamente las baterías usadas, cumpliendo con las regulaciones locales. No incinere.



Fecha de fabricación: El octavo dígito del número de serie indica el año de fabricación: "5" es 2015 o 2025.

Importadores: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Países Bajos | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juárez, Edo Mex 53398
Número de teléfono: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Número de teléfono: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Teléfono de servicio técnico en México: 0800-266-0292

Potencia de entrada: 5 V $\equiv$, 1,5 A MAX

Modelo: 443696. La ID de CMIIT se encuentra en la parte inferior del altavoz.

Los **Términos de uso de Bose** se aplican a este producto: worldwide.bose.com/termsofuse

Este producto está cubierto por una garantía limitada de Bose, disponible en worldwide.bose.com/Warranty

La marca denominativa y los logotipos de **Bluetooth®** son marcas comerciales registradas propiedad de **Bluetooth SIG Inc.** y cualquier uso de dichas marcas por parte de Bose Corporation se encuentra bajo licencia.

USB Type-C® y USB-C® son marcas comerciales registradas de USB Implementers Forum.

Bose, el logotipo B, y SoundLink son marcas comerciales de Bose Corporation. | Sede central de Bose Corporation: 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. No se puede reproducir, modificar, distribuir, o usar de otra manera ninguna parte de este trabajo sin previo consentimiento por escrito.

Complete y conserve para referencia futura

El número de serie y de modelo se encuentran en la parte inferior del altavoz.

Número de serie: _____
Número de modelo: 443696
Guarde el recibo. Ahora es un buen momento para registrar su producto Bose. Puede hacerlo fácilmente visitando worldwide.Bose.com/ProductRegistration

FINNISH

Lue ja säilytä kaikki turvallisuus- ja käyttöohjeet.

Lisätietoja Bosen kannettavasta SoundLink Home -Bluetooth-kaiuttimesta (sekä tarvikkeista ja varaosista) on käyttöohjeessa: support.Bose.com/sl-home. Painetun kopion voit tilata Bosen asiakaspalvelusta.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus on osoitteessa www.Bose.com/compliance.



Bose Corporation vakuuttaa täten, että tämä tuote täyttää direktiivin 2014/53/EU sekä muiden sovellettävien EU-direktiivien vaatimukset.

Tärkeitä turvallisuusohjeita

Älä käytä laitetta veden lähettyvillä.

Puhdista ainoastaan kuivalla liinalla.

Käytä ainoastaan valmistajan määrittämiä lisävarusteita.

Vain koulutettu huoltohenkilöstö saa tehdä huoltotyöt. Huoltoa tarvitaan, jos tuote ei toimi normaalisti tai on vaurioitunut fyysisesti.

VAROITUKSET JA HUOMAUTUKSET



Tuote sisältää magneettista materiaalia. Kysy lääkäritä, voiko se vaikuttaa lääketieteellisen implantin toimintaan.



Tämä symboli merkitsee, että tuotteen käyttö epäyhteensopivan tai väärin asennetun akun

kanssa voi vaarantaa turvallisuuden. Tietoa akun huoltovaihtoehtoista saat Bosen asiakaspalvelusta tai osoitteesta bose.com/batt.

- Tuotetta saa käyttää vain yhteensopivien, Bosen sertifioimien akkujen kanssa. Ota akun huoltoon liittyvissä asioissa yhteys Bosen asiakaspalveluun.
- Pidä tuote etäällä avotulesta ja lämmönlähteistä. ÄLÄ laita tuotteen päälle tai lähelle avotulta, esimerkiksi palavaa kynttilää.
- ÄLÄ tee tuotteeseen muutoksia ilman lupaa.
- Käytä tuotetta vain hyväksytyllä LPS-virtalähteellä, joka vastaa paikallisia määräyksiä (esim. UL, CSA, VDE, CCC).
- Tuotteen mukana toimitettava akku tai paristo voi aiheuttaa tulipalon, räjähdyksen tai kemiallisen palovamman vaaran, jos sitä käsitellään väärin tai jos se vaihdetaan virheellisesti tai väärän tyyppiseen akkuun tai paristoon.
- Älä altista akkua tai paristoa sisältäviä tuotteita liialliselle lämmölle (esim. suorasta auringonvalosta, avotulesta tms. aiheutuvalle lämmölle).
- Bose ei suosittele tuotteen sijoittamista suljettuun tilaan, kuten seinän syvennykseen tai kaappiin, sillä ilma ei kierrä niissä riittävästi.
- Älä sijoita tai asenna tuotetta minkään lämmönlähteen, kuten takan, lämpöpatterin, lämpövaraajan, uunin tai muun lämpöä tuottavan laitteen (vahvistimet mukaan lukien) lähelle.

VAROITUS: Älä altista tuotetta tai kiinnityskomponentteja muille kuin Bosen määrittämille kemiallisille aineille, esimerkiksi voiteluaineille, puhdistusaineille, kontaktisuihkeille tai hiiliytymäisille liuottimille. Altistus tällaisille aineille voi heikentää muovimateriaalia, mikä johtaa murtumiseen ja aiheuttaa putoamisvaaran.

Sääntö määräystiedot ja lakisääteiset tiedot

HUOMAUTUS: Laite on testattu ja todettu luokan B digitaalilaitteen FCC:n sääntöjen osan 15 rajoitusten mukaiseksi. Nämä rajoitukset on tarkoitettu antamaan kohtuullinen suoja haitallisia häiriöitä vastaan kotiloissa. Laite tuottaa, käyttää ja voi säteillä energiaa radiotaajuudella, ja jos sitä ei ole asennettu tai käytetty ohjeiden mukaan, se voi aiheuttaa haitallista häiriötä radioliikenteelle. Kuitenkaan ei voida taata, ettei missään yksittäisessä asennuksessa aiheutuisi häiriöitä. Jos laite aiheuttaa radio- tai televisiovastaanotossa häiriöitä, jotka ovat helposti todettavissa kytkemällä laitteeseen virta ja sammuttamalla se, käyttäjän tulisi yrittää poistaa häiriöt seuraavilla toimenpiteillä:

- Suuntaa vastaanotettava tuote tai antenni toisin tai siirrä se toiseen paikkaan.
- Siirrä laite ja vastaanotin kauemmas toisistaan.
- Kytke laite ja vastaanotin eri virtapiireissä oleviin pistorasioihin.
- Kysy neuvoa jälleenmyyjältä tai kokoneelta radio- tai tv-asentajalta.

Laitteeseen tehtävät Bose Corporationin hyväksymättömät muutokset voivat mitätöidä käyttäjälle annetun luvan käyttää laitetta.

Laite täyttää FCC:n sääntöjen kohdan 15 ja ISED Canadian luvanvaraisuutta koskevat RSS-standardit. Käytön edellytyksenä on kaksi ehtoa: (1) Tämä laite ei saa aiheuttaa haitallisia häiriöitä. (2) Tämän laitteen täytyy ottaa vastaan kaikki häiriöt, mukaan lukien häiriöt, jotka saattavat aiheuttaa ei-toivottua toimintaa.

Laite on asennettava ja sitä on käytettävä siten, että säteilevän osan ja kehon väliin jää vähintään 20 cm.

CAN ICES (B) / NMB (B)

Eurooppa: Käytön taajuusalue 2 400–2 483,5 MHz. | Enimmäislähetysteho alle 20 dBm EIRP.

Enimmäislähetysteho on säännönmukaisia rajoja alhaisempi, joten SAR-testaus ei ole tarpeen ja siitä on vapautus sovellettavien säännösten mukaisesti.



Tämä symboli merkitsee, että tuotetta ei saa hävittää kotilousjätteen mukana, vaan se on toimitettava kierrätykseen. Kierrättäminen auttaa estämään vahingollisia seurauksia ympäristölle, luonnolle ja ihmisten terveydelle. Saat lisätietoja kierrättämisestä paikallisilta

viranomaisilta, kotilousjätteen kierrätyspalvelusta tai liikkeestä, josta tuote ostettiin.

Pientehoisten radiotaajuuslaitteiden tekniset säännökset:

Mikään yritys, yhtiö tai henkilö ei saa ilman NCC:n myöntämää lupaa muuttaa hyväksyttyjen pientehoisten radiotaajuuslaitteiden taajuutta, parantaa niiden lähetystehoa tai muuttaa niiden alkuperäisiä ominaisuuksia tai suorituskykyä. Pientehoiset radiotaajuuslaitteet eivät saa vaikuttaa lentokoneiden turvallisuuteen eivätkä häiritä lakisääteistä viestiliikennettä. Jos tällaista todetaan, käyttäjän on lopetettava käyttö välittömästi, kunnes häiriötä ei enää ilmene. Mainittu lakisääteisellä viestiliikenteellä tarkoitetaan televiestinnän hallinta-asetuksen mukaista radioviestiliikennettä. Pientehoisten radiotaajuuslaitteiden on otettava vastaan lakisääteisen viestiliikenteen tai ISM-radioaaltoja säteilevien laitteiden aiheuttamia häiriöitä.



Laturin tuottaman tehon pitää olla vähintään radiolaitteen edellyttämät 2,5 wattia ja enintään 7,5 wattia, millä saavutetaan suurin latausnopeus.

ÄLÄ yritä poistaa ladattavaa litiumioniakkua laitteesta. Jos akku on poistettava, ota yhteyttä lähimpään Bose-jälleenmyyjään tai muuhun pätevään ammattilaiseen.



廢電池請回收



Hävitätä käytetyt akut ja paristot paikallisten viranomaisten ohjeiden mukaisesti. Ei saa polttaa.



Valmistuspäivä: Sarjanumeron kahdeksas numero ilmoittaa valmistusvuoden; 5 tarkoittaa vuotta 2015 tai 2025.

Maahantuoja: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Puhelinnumero: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, puhelinnumero: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufours Place, London W1F 7SP

Meksikon palvelunumero: 0800-266-0292

Tulot: 5 V --- enintään 1,5 A

Malli: 443696. CMIT-tunnus on kuitittimen pohjassa.

Laitteeseen sovelletaan **Bosen käyttöehtoja:** worldwide.bose.com/termsofuse.

Tuotteella on Bosen rajoitettu takuu. Takuehdot voi lukea osoitteesta worldwide.Bose.com/Warranty.

Bluetooth®-sanamerkki ja -logot ovat **Bluetooth SIG, Inc:n** omistamia rekisteröityjä tavaramerkkejä, ja Bose Corporation käyttää niitä lisenssin nojalla.

USB Type-C® ja **USB-C®** ovat **USB Implementers Forumin** rekisteröityjä tavaramerkkejä.

Bose, B-logo ja SoundLink ovat Bose Corporationin tavaramerkkejä. Bose Corporationin pääkonttori: 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. Mitään osaa tästä

julkaisusta ei saa kopioida, muokata, jaella tai käyttää ilman julkaisijan etukäteen antamaa kirjallista lupaa.

Säilytätiedot.

Sarjanumero ja mallinumero näkyvät kaiuttimen pohjassa.

Sarjanumero: _____

Mallinumero: 443696

Säilytät ostokuitti. Nyt on oikea aika rekisteröidä Bose-tuotteesi. Voit tehdä sen helposti osoitteessa worldwide.Bose.com/ProductRegistration.

FRANÇAIS

Lisez toutes les consignes de sécurité et les instructions d'utilisation.

Reportez-vous à la notice d'utilisation pour plus d'informations sur votre enceinte Bose SoundLink Home Bluetooth (notamment sur les accessoires et pièces de rechange) à l'adresse support.Bose.com/sl-home ou contactez le service client de Bose pour obtenir une copie imprimée.

Les déclarations de conformité sont disponibles à l'adresse www.Bose.com/compliance



Bose Corporation déclare que ce produit est conforme aux critères essentiels et autres dispositions de la directive 2014/53/UE et des autres directives européennes applicables.

Instructions importantes relatives à la sécurité

N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau.

Utilisez uniquement un chiffon sec pour le nettoyage.

Utilisez uniquement les accessoires spécifiés par le fabricant.

Confiez toute réparation à du personnel qualifié. Une réparation est nécessaire lorsque le produit ne fonctionne pas normalement ou lorsqu'il a subi un dommage physique.

AVERTISSEMENTS/PRÉCAUTIONS



Ce produit contient des composants magnétiques. Consultez votre médecin pour savoir si ces composants peuvent avoir une incidence sur votre dispositif médical implantable.



bose.com/batt

Ce symbole signifie que l'utilisation de ce produit avec une batterie non compatible ou incorrectement installée peut entraîner un risque pour la sécurité. Contactez le service client de Bose pour connaître les options d'entretien de la batterie ou consultez le site bose.com/batt pour en savoir plus.

- Ce produit ne doit être utilisé qu'avec des batteries compatibles certifiées par Bose. Contactez le service client de Bose pour connaître les options d'entretien de la batterie.
- Conservez le produit à l'écart du feu et des sources de chaleur. Veillez à NE PAS placer d'objets enflammés, tels que des bougies allumées, sur l'appareil ou à proximité.
- Veillez à NE PAS apporter de modifications non autorisées à ce produit.
- Utilisez ce produit uniquement avec un adaptateur secteur LPS certifié conforme aux réglementations en vigueur (p. ex., UL, CSA, VDE, CCC).
- La batterie/pile fournie avec ce produit peut provoquer un incendie, une explosion ou une brûlure chimique si elle n'est pas correctement manipulée ou remplacée, ou si elle est remplacée par un type de batterie/pile non adapté.
- N'exposez pas les produits contenant des piles ou des batteries à une chaleur excessive (ne les placez pas à la lumière directe du soleil, près d'un feu ou de toute autre source de chaleur).
- Pour assurer une ventilation correcte, Bose déconseille de placer ce produit dans un espace confiné, notamment une cavité murale ou un placard fermé.

- Veillez à ne pas placer ou installer cet appareil à proximité d'une quelconque source de chaleur, telle qu'une cheminée, un radiateur, une arrivée d'air chaud, un four ou tout autre appareil (notamment des amplificateurs) produisant de la chaleur.

AVERTISSEMENT : n'exposez pas le produit ou les composants de montage à des substances chimiques non spécifiées par Bose, y compris, sans toutefois s'y limiter, les lubrifiants, les agents nettoyeurs, les sprays de contact ou les solvants à base d'hydrocarbures. L'exposition à de telles substances peut entraîner la dégradation du matériau plastique, ce qui peut provoquer des fissures et créer un risque de chute.

Informations réglementaires et juridiques

REMARQUE : cet appareil a fait l'objet de tests prouvant sa conformité aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, risque de provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, rien ne permet de déterminer le moment où ces interférences peuvent se produire dans une installation particulière. Si cet appareil provoque des interférences avec la radio ou la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à corriger ces interférences en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer le récepteur ou l'antenne.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement sur une prise de courant située sur un circuit différent de celui utilisé pour le récepteur.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

Les changements ou modifications non expressément approuvés par Bose Corporation peuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser cet équipement.

Cet appareil est conforme à la partie 15 de la réglementation de la FCC et à ou aux standards RSS exemptés de licence du ministère de l'Innovation, des Sciences et du Développement économique (ISDE) du Canada. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) il ne doit pas provoquer d'interférences et (2) il doit tolérer les interférences externes, y compris celles susceptibles de provoquer un dysfonctionnement.

Cet appareil doit être installé et utilisé en respectant une distance minimale de 20 cm entre l'élément rayonnant et votre corps.

CAN ICES (B) / NMB (B)

Pour l'Europe : bande de fréquences comprise entre 2 400 et 2 483,5 MHz. | Puissance de transmission maximale inférieure à 20 dBm P.I.R.E.

La puissance de transmission maximale est inférieure aux limites réglementaires. Par conséquent, le test du DAS n'est pas nécessaire conformément aux réglementations en vigueur.



Ce symbole signifie que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers, mais déposé dans un centre de collecte approprié en vue de le recycler. Une mise au rebut et un recyclage adéquats permettent de protéger les ressources naturelles, la santé humaine et

l'environnement. Pour plus d'informations sur la mise au rebut et le recyclage de ce produit, contactez votre mairie, votre service de ramassage des ordures ou le magasin où vous l'avez acheté.

Règles techniques relatives aux appareils à radiofréquences de faible puissance

en l'absence d'autorisation de la NCC, les organisations, entreprises ou utilisateurs ne sont pas autorisés à modifier la fréquence, à améliorer la puissance de transmission ou à altérer

les caractéristiques d'origine et les performances d'un appareil à radiofréquences de faible puissance approuvé. Les appareils à radiofréquences de faible puissance ne doivent avoir aucune incidence sur la sécurité des avions ni provoquer d'interférences avec les communications légales ; dans le cas contraire, l'utilisateur devra immédiatement cesser d'utiliser l'appareil jusqu'à l'absence complète d'interférences. Par communications légales, nous entendons les communications radio établies conformément au Telecommunications Management Act. Les appareils à radiofréquences de faible puissance peuvent être sensibles aux interférences des communications légales ou aux appareils émettant des ondes radio ISM.



La puissance fournie par le chargeur doit être comprise entre 2,5 watts minimum requis par l'équipement radio et 7,5 watts maximum afin d'atteindre la vitesse de charge la plus rapide.

N'essayez PAS d'extraire la batterie rechargeable lithium-ion de ce produit. Pour la retirer, contactez votre revendeur Bose local ou un technicien qualifié.



廢電池請回收

Mettez au rebut les batteries/piles usagées conformément à la réglementation locale.

Ne les incinérerez pas.



Li-ion



Date de fabrication : le huitième chiffre du numéro de série indique l'année de fabrication ; par exemple, « 5 » correspond à 2015 ou à 2025.

Importateurs : Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Pays-Bas | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joseillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez,

Edo Mex 53398 Numéro de téléphone : +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Numéro de téléphone : +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, Londres W1F 7SP

Numéro de téléphone à Mexico : 0800-266-0292

Puissance en entrée : 5 V ---, 1,5 A max

Modèle : 443696. L'ID CMIIT se trouve sous l'enceinte.

Les **Conditions d'utilisation de Bose** s'appliquent à ce produit : sur la page worldwide.bose.com/termsfuse

Ce produit est couvert par une garantie limitée de Bose, disponible sur la page worldwide.bose.com/Warranty

L'appellation et les logos **Bluetooth®** sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc., utilisées sous licence par Bose Corporation.

USB Type-C® et USB-C® sont des marques déposées de USB Implementers Forum.

Bose, le logo B et SoundLink sont des marques de commerce de Bose Corporation. | Siège de Bose Corporation : 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. Toute reproduction, modification, distribution ou autre utilisation, même partielle, de ce document est interdite sans autorisation écrite préalable.

Renseignements à noter et conserver

Le numéro de série et le numéro de modèle se trouvent sous l'enceinte.

Numéro de série : _____

Numéro de modèle : 443696

Conservez votre reçu. Enregistrez dès maintenant votre produit Bose. Pour ce faire, rendez-vous sur worldwide.bose.com/ProductRegistration

Leggere e conservare tutte le istruzioni per la sicurezza e per l'uso.

Per ulteriori informazioni sul diffusore Bluetooth Bose SoundLink Home (nonché su accessori e componenti sostitutivi), consultare il manuale di istruzioni all'indirizzo support.Bose.com/sl-home oppure contattare il servizio clienti Bose per richiederne una copia cartacea.

Le dichiarazioni di conformità complete sono disponibili all'indirizzo: www.Bose.com/compliance



Bose Corporation dichiara che il presente prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni applicabili della Direttiva 2014/53/UE e di tutte le altre direttive UE applicabili.

Importanti istruzioni di sicurezza

Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di acqua.

Utilizzare solo un panno asciutto per la pulizia.

Utilizzare solo attacchi/accessori specificati dal produttore.

Affidarsi a personale qualificato per tutti gli interventi di assistenza. L'assistenza è necessaria quando il prodotto non funziona correttamente oppure ha subito un danno fisico.

AVVISI/AVVERTENZE



Questo prodotto contiene materiale magnetico. Rivolgersi al proprio medico per eventuali domande sui possibili effetti del prodotto sui dispositivi medici impiantati nel corpo umano.



Questo simbolo indica che l'uso del prodotto con una batteria incompatibile o non installata

correttamente potrebbe presentare un rischio per la

sicurezza. Contattare il servizio clienti Bose per conoscere le opzioni di assistenza per le batterie, oppure visitare bose.com/batt per ottenere maggiori informazioni.

- Questo prodotto può essere utilizzato esclusivamente con batterie compatibili certificate Bose. Contattare il servizio clienti Bose per conoscere le opzioni di assistenza disponibili per le batterie.
- Tenere il prodotto lontano dal fuoco e da fonti di calore. NON collocare sorgenti di fiamme libere (ad esempio candele accese) sul prodotto o nelle sue vicinanze.
- NON apportare alterazioni non autorizzate al prodotto.
- Utilizzare questo prodotto esclusivamente con un alimentatore LPS approvato da un ente per la sicurezza che rispetta i requisiti normativi locali (ad esempio, UL, CSA, VDE, CCC).
- La batteria in dotazione con questo prodotto può determinare il rischio di incendio, di esplosione o di ustioni chimiche se non maneggiata correttamente, sostituita in modo improprio o sostituita con un tipo non corretto.
- Non esporre prodotti contenenti batterie a un calore eccessivo (ad esempio luce diretta del sole, fuoco o simili).
- A causa dei requisiti di ventilazione, Bose sconsiglia di posizionare il prodotto in spazi chiusi o angusti, ad esempio una nicchia a parete o un armadietto.
- Non collocare o installare il prodotto in prossimità di fonti di calore quali caminetti, termosifoni, radiatori, stufe o altre apparecchiature (compresi gli amplificatori) che generano calore.

AVVISO: non esporre il prodotto o gli accessori di montaggio a sostanze chimiche non espressamente specificate da Bose, ad esempio lubrificanti, detergenti, spray per contatti o solventi a base di idrocarburi. L'esposizione a tali sostanze può causare il degrado del materiale plastico e provocare spaccature con il conseguente rischio di cadute.

Informazioni normative e legali

NOTA: questa apparecchiatura è stata sottoposta a collaudo ed è risultata conforme ai limiti relativi ai dispositivi digitali di Classe B previsti dalla Parte 15 delle norme FCC. Tali limiti sono stati fissati allo scopo di assicurare un'adeguata protezione dalle interferenze dannose nell'ambito di un'installazione residenziale. Questa apparecchiatura genera, utilizza e può irradiare energia a radiofrequenza e, se non viene installata e utilizzata in conformità alle istruzioni fornite, può interferire negativamente con le comunicazioni radiofoniche. Non esiste tuttavia alcuna garanzia che in una particolare installazione non si verificherà alcuna interferenza. Se questo dispositivo dovesse provocare interferenze con la ricezione radiotelevisiva (determinabili spegnendo e riaccendendo l'apparecchio), si dovrà provare a eliminare tali interferenze effettuando una o più delle seguenti operazioni:

- Riorientare o riposizionare il prodotto o l'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra il dispositivo che provoca interferenza e il ricevitore.
- Connettere l'apparecchiatura a una presa appartenente a un circuito diverso rispetto a quella a cui è connesso il ricevitore.
- Rivolgersi al distributore o a un tecnico radiotelevisivo specializzato per ottenere assistenza.

Eventuali modifiche o alterazioni non espressamente approvate da Bose Corporation possono rendere nulla l'autorizzazione dell'utente all'utilizzo dell'apparecchiatura stessa.

Questo dispositivo è conforme alla parte 15 delle Norme FCC e agli standard ISED (Innovation, Science and Economic Development) Canada RSS esenti da licenza. Il funzionamento è soggetto alle due seguenti condizioni: (1) il dispositivo non può causare interferenze dannose e (2) deve accettare le interferenze ricevute, incluse quelle che potrebbero causare un funzionamento indesiderato del dispositivo.

L'apparecchiatura deve essere installata e utilizzata a una distanza minima di 20 cm tra il radiatore e il corpo dell'utente.
CAN ICES (B) / NMB (B)

Per l'Europa: banda di frequenza di funzionamento: 2400-2483,5 MHz. | Potenza di trasmissione massima inferiore a 20 dBm EIRP.

Poiché la potenza di trasmissione massima è inferiore ai limiti previsti dalle normative, i test SAR non sono necessari in base ai regolamenti applicabili.



Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici, bensì consegnato a una struttura di raccolta appropriata per il riciclaggio. Uno smaltimento e un riciclaggio corretti aiutano a preservare le risorse naturali, la salute e l'ambiente.

Per ulteriori informazioni sullo smaltimento e sul riciclaggio di questo prodotto, rivolgersi alle autorità locali, al servizio di smaltimento dei rifiuti o al negozio presso il quale è stato acquistato.

Regolamenti tecnici per i dispositivi a radiofrequenza

a bassa potenza: senza autorizzazione concessa dalla NCC, non si autorizza nessuna società, impresa o utente a cambiare frequenza, incrementare la potenza di trasmissione o alterare le caratteristiche originali nonché le prestazioni di un dispositivo a radiofrequenza a bassa potenza. I dispositivi a radiofrequenza a bassa potenza non devono interferire in alcun modo con la sicurezza aerea o le comunicazioni legali; qualora si riscontrasse una situazione di questo genere, l'utente dovrà interrompere immediatamente l'utilizzo fino a quando non sarà stata eliminata qualsiasi interferenza. Per "comunicazioni legali" si intendono le comunicazioni radio operate in conformità con il Telecommunications Management Act (Legge sulla gestione delle telecomunicazioni degli Stati Uniti). I dispositivi a radiofrequenza a bassa potenza devono essere suscettibili di interferenze provenienti da comunicazioni legali o dispositivi irradianti onde radio ISM.



La corrente erogata dal caricatore deve essere compresa tra un minimo di 2,5 W (necessari per l'apparato radio) e un massimo di 7,5 W per ottenere la massima velocità di carica.

NON tentare di rimuovere la batteria ricaricabile agli ioni di litio da questo prodotto. Per la rimozione, contattare il rivenditore Bose di zona o un professionista qualificato.



Le batterie usate devono essere smaltite correttamente, attenendosi alle normative locali. Non bruciarle.



Data di produzione: l'ottava cifra del numero di serie corrisponde all'anno di produzione; ad esempio, "5" indica 2015 o 2025.

Importatori: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Paesi Bassi | Ingram Micro Mexico SA de CV, Josefillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Numero di telefono: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, numero di telefono: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, Londra W1F 7SP

Numero dell'assistenza per il Messico: 0800-266-0292

Assorbimento in entrata: 5 V --- 1,5 A max

Modello: 443696. L'ID CMIIT 1 è situato sul fondo del diffusore.

Le **Condizioni d'uso Bose** si applicano a questo prodotto: worldwide.bose.com/termsofuse

Questo prodotto è coperto da una garanzia limitata Bose, disponibile all'indirizzo worldwide.bose.com/Warranty

Il marchio in lettere e i loghi Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e qualsiasi uso da parte di Bose Corporation è soggetto a licenza.

USB Type-C® e USB-C® sono marchi registrati di USB Implementers Forum.

Bose, il logo B e SoundLink sono marchi registrati di Bose Corporation. | Sede principale di Bose Corporation: 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. Nessuna parte di questo documento può essere riprodotta, modificata, distribuita o usata in altro modo senza previa autorizzazione scritta.

Compilare e conservare le seguenti informazioni

Il numero di serie e il numero di modello sono riportati sulla base del diffusore.

Numero di serie: _____

Numero di modello: 443696

Conservare la ricevuta. Prima di utilizzare il prodotto Bose, si consiglia di registrarlo. La registrazione può essere eseguita facilmente alla pagina worldwide.bose.com/ProductRegistration

MAGYAR

Kérjük, olvassa el és őrizze meg az összes biztonsági és használati utasítást.

A Bose SoundLink Home bluetoothos hangszugárával (és kiegészítőivel, illetve cserealkatrészeivel) kapcsolatos további tudnivalóért tekintse meg a kezelési útmutatót a support.bose.com/sl-home címen, vagy a Bose ügyfélszolgálatától igényelje az útmutató nyomtatott változatát.

A megfelelőségi nyilatkozat a következő címen található: www.bose.com/compliance



A Bose Corporation ezzel kijelenti, hogy a jelen termék megfelel a rádióberendezésekre és távközlési végberendezésekre vonatkozó 2014/53/EK irányelv és minden más idevonatkozó EU-irányelv alapvető követelményeinek és egyéb rendelkezéseinek.

Fontos biztonsági utasítások

Ne használja a készüléket víz közelében.

Csak száraz ronggyal tisztítsa.

Kizárólag a gyártó által meghatározott kiegészítőket/tartozékokat használja.

A javítási munkákat bizza szakemberre. Szervizelésre akkor van szükség, amikor a termék nem a szokásos módon működik, vagy megsérült.

VIGYÁZAT/FIGYELMEZTETÉS



A termék mágneses anyagot tartalmaz. Tájékoztadjon kezelőorvosánál, hogy ez hatással lehet-e az Ön által használt beültethető orvostechnikai eszközre.



bose.com/batt

Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a termék nem kompatibilis vagy nem megfelelően behelyezett

akkumulátorral történő használata biztonsági kockázatot jelenthet. Az akkumulátorok szervizelésével kapcsolatos lehetőségekről érdeklődjön a Bose ügyfélszolgálatánál, vagy további információkért látogasson el a bose.com/batt címre.

- Ezt a terméket kizárólag kompatibilis, Bose-tanúsítással rendelkező akkumulátorokkal szabad használni. Az akkumulátorok szervizelésével kapcsolatos lehetőségekről érdeklődjön a Bose ügyfélszolgálatánál.
- Tartsa a terméket távol tűztől és más hőforrásoktól. A termékre és annak közelébe TILOS gyertyát vagy egyéb nyílt lánggal működő eszközt helyezni.
- NE végezzen a terméken engedély nélküli módosítást.

- A terméket csak valamely ügynökség (például UL, CSA, VDE, CEMC) által jóváhagyott, a helyi jogszabályi követelményeknek megfelelő LPS-tápegységgel használja.
- A termékhez mellékelte akkumulátor tűz- és robbanásveszélyt jelent, és kémiai égést okozhat, ha nem megfelelően kezelik, illetve helytelenül vagy rossz típusúra cserélik ki.
- Óvja az elemet/akkumulátort tartalmazó termékeket a túlzott hőhatástól, például a közvetlen napsütéstől, a tűztől és hasonló hatásoktól.
- A szellőzésre vonatkozó követelmények miatt a Bose nem tanácsolja a terméket körülhálaltó térbe, például falmélyedésbe vagy zárt szekrénybe helyezni.
- Ne helyezze és ne telepítse a készüléket hőforrások, például kandallók, fűtőtestek, tűzhely vagy egyéb hőtermelő berendezés közelébe (ideértve az erősítőket is).

VIGYÁZAT: Ne tegye ki a terméket vagy a rögzítőelemeket a Bose által fel nem sorolt vegyi anyagok hatásának, beleértve, de nem kizárólagosan a kenőanyagokat, tisztítószerkeket, kontakt spray-eket vagy szénhidrogén-alapú oldószereket. Az ilyen anyagoknak való kitettség a műanyag lebomlásához vezethet, ami repedést okozhat és leeséshez vezethet.

Megfelelőségi és jogi információk

MEGJEGYZÉS: A berendezést az FCC-szabályzat 15. cikke szerint tesztelték. Ez alapján a berendezés megfelel a „B” osztályú digitális eszközök előírásainak. Ezen határértékek megfelelő védelmet nyújtanak a káros sugárzások ellen lakóépületen belül. A berendezés rádiófrekvenciás energiát termel, használ és sugározhat, és amennyiben nem az utasításoknak megfelelően helyezzük üzembe és használjuk, a rádiókommunikációra nézve káros interferenciát okozhat. Arra azonban nincs garancia, hogy adott körülmények között nem lép fel interferencia. Ha a berendezés nem kívánt interferenciával zavarja a rádió- vagy a televízióadást (ezt a berendezés ki- és bekapcsolásával lehet ellenőrizni).

javasoljuk, hogy az interferencia kiküszöbölése érdekében próbálkozzon az alábbiak egyikével:

- Fordítsa el vagy helyezze át a terméket vagy az antennát.
- Növelje a berendezés és a vevőkészülék közötti távolságot.
- A berendezést a vevőkészülék áramellátását biztosító áramkörtől eltérő áramkör aljzatához csatlakoztassa.
- Forduljon a forgalmazóhoz vagy tapasztalt rádió-/televíziószerelőhöz.

A Bose Corporation által kifejezetten jóvá nem hagyott módosítások vagy változtatások esetén érvénytelenül válhat a berendezés működtetésére adott felhasználói engedély.

Ez a készülék megfelel az FCC-szabályzat 15. részének és az ISED Canada nem engedélyköteles RSS-szabványainak. A működés során a következő két feltételnek kell eleget tenni: (1) ez a készülék nem bocsáthat ki káros interferenciát, és (2) ennek a készüléknek el kell viselnie bármilyen interferenciát, az esetlegesen rendellenes működést okozó interferenciát is beleértve.

A berendezés telepítése és működtetése során a sugárzó egység és az emberi test között legalább 20 cm-es távolságot kell tartani.

CAN ICES (B) / NMB (B)

Európában: Működési frekvenciataromány: 2400–2483,5 MHz. | A maximális átviteli teljesítmény kevesebb mint 20 dBm EIRP.

A maximális átviteli teljesítmény a törvényben meghatározott korlátok alatt van, ezért az SAR-tesztelésre nincs szükség, és a vonatkozó előírások értelmében az alól kivételt képez.



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a terméket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni, hanem egy megfelelő hulladékezelő létesítményben kell leadni, ahol gondoskodnak a termék újrahasznosításáról. A megfelelő hulladékezelés és újrahasznosítás hozzájárul a természeti erőforrások, az emberi egészség és a környezet védelméhez. A feleslegessé vált termék kezelésével és

újrahasznosításával kapcsolatos további információkért forduljon a helyi önkormányzat hulladékkezeléssel megbízott szolgáltatójához, vagy ahhoz az üzemhez, ahol ezt a terméket vásárolta.

A kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközök műszaki

előírásai: A vállalatok, a szervezetek és a felhasználók az NCC külön engedélye nélkül nem változtathatják meg a jóváhagyott kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközök frekvenciáját, nem fokozhatják annak jeladási teljesítményét, és nem módosíthatják annak eredeti jellemzőit és teljesítményét. A kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközök nem befolyásolhatják a repülőgépek biztonságát, illetve nem okozhatnak interferenciát a jogszerűen engedélyezett kommunikációban. Ha ez mégis megtörténik, a felhasználónak azonnal abba kell hagynia a készülék használatát, amíg az interferencia meg nem szűnik. Az említett jogi kommunikáció a távközlési felügyeleti törvénynek („Telecommunications Management Act”) megfelelő rádiókommunikációra vonatkozik. A kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközöknek el kell viselniük a jogilag engedélyezett kommunikációból származó vagy a rádióhullámokat kibocsátó ISM-készülékekről érkező interferenciát.



A töltő által leadott teljesítménynek a rádióberendezés által igényelt minimum 2,5 watt és maximum 7,5 watt között kell lennie a maximális töltési sebesség eléréséhez.

NE próbálja meg eltávolítani az újratölthető lítiumion-akkumulátort a termékből. Az eltávolításhoz kérje a Bose helyi kereskedőjének vagy egy képzett szakembernek a segítségét.



A használt elemeket/akkumulátorokat helyesen, a helyi előírásoknak megfelelően kezelje hulladékként. Tilos elégetni.



Gyártás dátuma: A gyári szám nyolcadik számjegye a gyártási évet jelzi: például az „5” 2015-öt vagy 2025-öt jelöl.

Importőrök: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Josefillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefonszám: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefonszám: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Mexikó - szerviz telefonszáma: 0800-266-0292

Névleges bemeneti értékek: 5 V ---, 1,5 A max.

Modell: 443696. A CMIIT-azonosító a hangsugárzó alján található.

A jelen termékre vonatkozó **Bose használati feltételek** a worldwide.bose.com/termsfuse címen találhatók.

Erre a termékre a Bose korlátozott garanciája vonatkozik, ami a következő címen érhető el: worldwide.bose.com/Warranty.

A Bluetooth® szövegdjegy és emblémák a Bluetooth SIG, Inc. tulajdonát képező, bejegyzett védjegyek, amelyeket a Bose Corporation minden esetben engedéllyel használ.

Az USB Type-C® és az USB-C® az USB Implementers Forum bejegyzett védjegye.

A Bose, a B embléma és a SoundLink a Bose Corporation védjegye. | A Bose Corporation központja: 1-877-230-5639 | © 2025 Bose Corporation. Előzetes írásos engedély nélkül a jelen kiadvány semmilyen része nem sokszorosítható, módosítható, terjeszthető, illetve nem használható fel semmilyen más módon.

Feljegyzendő adatok

A gyári szám és a modellszám a hangsugárzó alján található.

Gyári szám: _____

Modellszám: 443696

Kérjük, őrizze meg a nyugtát. Ragadja meg az alkalmat, és regisztrálja Bose termékét! Ezt egyszerűen megteheti a következő címen: worldwide.Bose.com/ProductRegistration

NORSK

Les og ta vare på alle sikkerhets- og bruksinstruksjoner.

Du finner mer informasjon om Bose SoundLink Home Bluetooth-høytaler (inkludert tilbehør og reservedeler) på support.Bose.com/sl-home. Du kan også få et eksemplar på papir hos Boses kundeservice.

Samsvarserklæringer finner du på www.Bose.com/compliance



Bose Corporation erklærer hermed at dette produktet oppfyller grunnleggende krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU og alle andre relevante krav i EU-direktiver.

Viktige sikkerhetsinstruksjoner

Ikke bruk apparatet i eller nær vann.

Rengjør bare med en ren klut.

Bruk bare tilbehør og utstyr som er spesifisert av produsenten.

Overlat all service til kvalifisert personell. Service er nødvendig når produktet ikke fungerer som det skal eller har blitt fysisk skadet.

ADVARSLER/FORHOLDSREGLER



Dette produktet inneholder magnetisk materiale. Kontakt lege hvis du vil finne ut om dette kan påvirke implantert medisinsk utstyr.



bose.com/batt

Dette symbolet betyr at bruk av dette produktet med et inkompatibelt eller feil installert

batteri kan utgjøre en sikkerhetsfare. Kontakt Boses kundeservice for å få informasjon om alternativer for batteriservice, eller gå til bose.com/batt for å få mer informasjon.

- Dette produktet skal bare brukes med kompatible Bose-sertifiserte batterier. Kontakt Boses kundeservice for å få informasjon om batteriservice.
- Hold produktet borte fra åpen ild og varmekilder. IKKE plasser kilder til åpen flamme, for eksempel tente stearinlys, på eller nær produktet.
- IKKE utfør uautoriserte endringer på produktet.
- Dette produktet skal bare brukes med en LPS-strømforsyning som er godkjent av offentlige tilsynsmyndigheter, og som oppfyller lokale forskriftskrav (som UL, CSA, VDE, CCC).
- Batteriet som følger med dette produktet, kan utgjøre en fare for brann, eksplosjon eller etseskader hvis det behandles feil eller skiftes ut på feil måte eller med feil type.
- Ikke utsett produkter som inneholder batterier, for høy temperatur (for eksempel direkte sollys, i nærheten av åpen ild eller lignende).
- På grunn av kravene til ventilasjon anbefaler Bose at apparatet ikke plasseres på et trangt sted, som i et hulrom i vegg eller i et lukket skap.

- Må ikke plasseres eller installeres i nærheten av en varmekilde, for eksempel peis, radiator, varmeapparat, komfyr eller andre apparater (herunder forsterkere) som produserer varme.

ADVARSEL: Ikke utsett produktet eller monteringskomponentene for kjemiske stoffer som ikke er spesifisert av Bose, inkludert, men ikke begrenset til, smøremidler, rengjøringsmidler, kontaktspray eller hydrokarbonbaserte løsemidler. Eksponering for slike stoffer kan føre til svekkelse av plastmaterialet, som kan føre til sprekker som igjen fører til fare for fall.

Forskriftsinformasjon og juridisk informasjon

MERKNAD: Tester av utstyret viser at det overholder grenseverdiene for digitalt utstyr av klasse B, som beskrevet i del 15 av FCC-regelverket. Disse grenseverdiene er beregnet på å sikre rimelig beskyttelse mot skadelige radioforstyrrelser ved montering i boligmiljø. Utstyret genererer, bruker og kan avgir radiofrekvensenergi. Hvis det ikke monteres og brukes i overensstemmelse med instruksjonene, kan det forårsake skadelig forstyrrelse av radiokommunikasjon. Det kan likevel ikke garanteres at slik forstyrrelse ikke vil kunne oppstå ved en gitt montering. Dersom utstyret skulle forårsake skadelig forstyrrelse for radio- eller TV-utstyr, noe som kan avgjøres ved å slå det av og på igjen, er det følgende noen av de tiltakene brukeren kan forsøke:

- Flytt eller snu mottakerproduktet eller antennen.
- Øk avstanden mellom utstyret og radio- eller TV-utstyret.
- Koble utstyret til en annen strømkrets enn den radio- eller TV-utstyret er koblet til.
- Søk hjelp hos forhandleren eller en erfaren radio- eller TV-installatør.

Endringer eller modifikasjoner som ikke er uttrykkelig godkjent av Bose Corporation, kan frata brukeren retten til å bruke utstyret.

Dette utstyret overholder del 15 av FCC-regelverket og med RSS-standard(er) med ISED Canada-lisensunntak. Bruk av utstyret er underlagt følgende betingelser: (1) Utstyret skal ikke forårsake skadelig interferens, og (2) utstyret skal tåle all mottatt interferens, herunder interferens som kan føre til uønsket virkemåte for utstyret.

Utstyret må monteres og brukes med en minsteavstand på 20 cm mellom senderen og kroppen.

CAN ICES (B) / NMB (B)

For Europa: Frekvensbånd for bruk er 2400 til 2483,5 MHz. I Maksimal sendestyrke er mindre enn 20 dBm EIRP.

Maksimal sendestyrke er mindre enn forskriftsmessige grenser slik at SAR-testing ikke er nødvendig og unntatt i henhold til gjeldende bestemmelser.



Dette symbolet betyr at produktet ikke må kasseres som husholdningsavfall, og at det skal leveres inn til et egnet gjenvinningsanlegg. Riktig håndtering og gjenvinning bidrar til å beskytte naturressurser, helse og miljø. Mer informasjon om avhending og resirkulering av dette produktet kan fås hos kommunen, renovasjonstjenesten eller butikken der du kjøpte dette produktet.

Tekniske forskrifter for radiofrekvensenheter med lav effekt:

Firmaer, selskaper eller brukere som ikke har tillatelse fra NCC, har ikke lov til å endre frekvens, forbedre sendestyrke eller endre opprinnelige egenskaper eller opprinnelig ytefor godkjente radiofrekvensenheter med lav effekt. Radiofrekvensenheter med lav effekt skal ikke påvirke flysikkerhet eller forstyrre lovlig kommunikasjon. Hvis dette skjer, skal brukeren avslutte driften umiddelbart til det ikke forekommer forstyrrelser. Juridisk sett betyr kommunikasjon radiokommunikasjon som drives i samsvar med loven om telekommunikasjon (Telecommunications Management Act). Radiofrekvensenheter med lav effekt må tåle interferens fra lovlig kommunikasjon eller enheter som avgir ISM-radiobølger.



Strøm som leveres av laderen må være mellom minimum 2,5 watt som kreves av radioutstyret, og maksimum 7,5 watt for å oppnå maksimal ladehastighet.

IKKE prøv å fjerne det oppladbare litium-ion-batteriet fra produktet. Kontakt den lokale Bose-forhandleren eller andre kvalifiserte teknikere angående fjerning.



廢電池請回收

Kasser brukte batterier på en miljøriktig måte i henhold til lokale bestemmelser.

Må ikke brennes.



NOM



Produksjonsdato: Det åttende sifferet i serienummeret er produksjonsåret. 5 vil si 2015 eller 2025.

Importører: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1071HL Amsterdam, Nederland | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefonnummer: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefonnummer: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Servicetelefonnummer i Mexico: 0800-266-0292

Strømforsyning: 5 V , maks. 1,5 A

Modell: 443696. CMIT ID er plassert på undersiden av høyttaleren.

Boses vilkår for bruk gjelder for dette produktet: [worldwide.bose.com/termsofuse](https://www.bose.com/termsofuse)

Dette produktet er dekket av en begrenset garanti fra Bose, som er tilgjengelig på [worldwide.bose.com/Warranty](https://www.worldwide.bose.com/Warranty). Ordmerket Bluetooth® og logoene er registrerte varemerker som tilhører Bluetooth SIG, Inc. All bruk som Bose Corporation gjør av disse varemerkene, er på lisens.

USB Type-C® og USB-C® er registrerte varemerker som tilhører USB Implementers Forum.

Bose, B-logoen og SoundLink er varemerker som tilhører Bose Corporation. | Hovedkontor for Bose Corporation: 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. Ingen del av dette dokumentet kan reproduseres, endres, distribueres eller brukes på annen måte uten forutgående skriftlig tillatelse.

Fyll ut og oppbevar for senere bruk

Serie- og modellnumrene er plassert på undersiden av høyttaleren.

Serienummer: _____

Modellnummer: 443696

Ta vare på kvitteringen. Nå er en god anledning til å registrere Bose-produktet. Du kan gjøre dette ved å gå til [worldwide.bose.com/ProductRegistration](https://www.worldwide.bose.com/ProductRegistration)

POLSKI

Należy przeczytać i zachować wszystkie zalecenia dotyczące bezpieczeństwa i korzystania z tego produktu.

Aby uzyskać więcej informacji dotyczących głośnika Bose SoundLink Home Bluetooth (łącznie z akcesoriami i częściami zamiennymi), skorzystaj z podręcznika użytkownika dostępnego w witrynie internetowej support.bose.com/sl-home. Drukowany egzemplarz podręcznika można zamówić w Dziale Obsługi Klientów firmy Bose.

Pełna treść Deklaracji zgodności jest dostępna na stronie internetowej: www.bose.com/compliance



Firma Bose Corporation niniejszym deklaruje, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymaganiami i zaleceniami określonymi w dyrektywie 2014/53/UE oraz innych obowiązujących dyrektywach UE.

Ważne zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

Nie korzystaj z tego urządzenia w pobliżu wody.

Czyść urządzenie wyłącznie suchą ściereczką.

Korzystaj wyłącznie z dodatków/akcesoriów zalecanych przez producenta.

Wykonanie wszystkich prac serwisowych należy zlecić wykwalifikowanemu personelowi. Naprawa w serwisie jest konieczna, jeżeli urządzenie działa nieprawidłowo lub zostało fizycznie uszkodzone.

OSTRZEŻENIA/PRZESTROGI



Produkt zawiera elementy magnetyczne. Aby uzyskać informacje dotyczące wpływu tych elementów na funkcjonowanie implantów medycznych, należy skontaktować się z lekarzem.



[bose.com/batt](https://www.bose.com/batt)

Ten symbol oznacza, że używanie tego produktu z niezgodną lub nieprawidłowo zainstalowaną baterią może spowodować zagrożenie bezpieczeństwa. Skontaktuj się z Działem Obsługi Klientów firmy Bose, aby uzyskać informacje na temat opcji serwisowania baterii, lub odwiedź stronę [bose.com/batt](https://www.bose.com/batt), aby uzyskać więcej informacji.

- Ten produkt może być używany wyłącznie ze zgodnymi bateriami certyfikowanymi przez firmę Bose. Skontaktuj się z Działem Obsługi Klientów firmy Bose, aby uzyskać informacje na temat opcji serwisowania baterii.

- Należy zachować odpowiednią odległość urządzenia od ognia i źródeł ciepła. NIE umieszczaj źródeł otwartego ognia (np. zapalonych świec) na urządzeniu ani w jego pobliżu.
- NIE wolno modyfikować urządzenia bez zezwolenia.
- Urządzenia należy używać wyłącznie z zasilaczem LPS atestowanym przez odpowiednią instytucję, zgodnym z lokalnymi przepisami (np. UL, CSA, VDE, CCC).
- Baterie/akumulatory dostarczone z tym produktem mogą spowodować pożar lub oparzenie chemiczne w przypadku niewłaściwego obchodzenia się z nimi, nieprawidłowej wymiany lub wymiany na baterię/akumulator niewłaściwego typu.
- Należy chronić produkty z bateriami przed zbyt wysokimi temperaturami (np. nie wolno przechowywać ich w miejscu narażonym na bezpośrednie światło słoneczne, ogień itp.).
- Ze względu na wymagania dotyczące wentylacji firma Bose nie zaleca umieszczania tego produktu w przestrzeniach zamkniętych, takich jak wnęki ścienne lub szafki wnękowe.
- Nie umieszczaj ani nie instaluj urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, przewody kominowe, piece lub inne urządzenia (na przykład wzmacniacze) wydzielające ciepło.

OSTRZEŻENIE: Należy narażać urządzenia ani elementów montażowych na działanie substancji chemicznych, które nie zostały określone przez firmę Bose, w tym między innymi smarów, środków czyszczących, sprayów kontaktowych lub rozpuszczalników na bazie węglowodorów. Narażenie na działanie takich substancji może prowadzić do degradacji tworzywa sztucznego, powodując jego pęknięcie i stwarzając zagrożenie upadkiem.

Informacje dotyczące przepisów

UWAGA: Urządzenie zostało przetestowane i uznane za zgodne z wymaganiami dotyczącymi urządzeń cyfrowych klasy B, określonymi w części 15 przepisów komisji FCC. Te limity określono w celu zapewnienia uzasadnionej

ochrony przed zakłóceniami w instalacjach budynków mieszkalnych. Urządzenie wytwarza i wykorzystuje energię promieniowania o częstotliwości radiowej i może powodować zakłócenia komunikacji radiowej, jeżeli nie jest zainstalowane i użytkowane zgodnie z zaleceniami producenta. Nie można zagwarantować, że działanie niektórych instalacji nie będzie zakłócone. Jeżeli urządzenie zakłóca odbiór radiowy lub telewizyjny, co można sprawdzić poprzez jego wyłączenie i ponowne włączenie, zakłócenia tego typu można eliminować, korzystając z następujących metod:

- Zmiana ustawienia lub lokalizacji produktu albo anteny odbiorczej.
- Zwiększenie odległości pomiędzy urządzeniem a odbiornikiem.
- Podłączenie urządzenia do gniazda sieci elektrycznej w innym obwodzie niż ten, do którego podłączony jest odbiornik.
- Skonsultowanie się z dystrybutorem lub doświadczonym technikami radiowo-telewizyjnym w celu uzyskania pomocy technicznej.

Modifikacje urządzenia, które nie zostały wyraźnie zatwierdzone przez firmę Bose Corporation, mogą spowodować anulowanie prawa użytkownika do korzystania z urządzenia.

To urządzenie jest zgodne z częścią 15 przepisów komisji FCC i standardami RSS organizacji ISED Canada dotyczącymi licencji. Korzystanie z urządzenia podlega dwóm następującym warunkom: (1) urządzenie nie może powodować szkodliwych zakłóceń i (2) musi być odporne na zakłócenia zewnętrzne, łącznie z zakłóceniami powodującymi nieprawidłowe funkcjonowanie.

To urządzenie powinno być zainstalowane i obsługiwane z zachowaniem odległości co najmniej 20 cm między elementem promieniującym a ciałem użytkownika.

CAN ICES (B) / NMB (B)

Europa: Zakres częstotliwości roboczej urządzenia 2400-2483,5 MHz. I Maksymalna moc nadawcza poniżej 20 dBm EIRP.

Maksymalna moc nadawcza jest niższa niż limity ustawowe, dlatego test SAR nie jest konieczny i można uzyskać zwolnienie zgodnie z obowiązującymi przepisami.



Ten symbol oznacza, że produktu nie wolno utylizować razem z odpadami komunalnymi. Produkt należy dostarczyć do odpowiedniego miejsca zbiórki w celu recyklingu. Prawidłowa utylizacja i recykling ułatwiają ochronę zasobów naturalnych, ludzkiego zdrowia i środowiska naturalnego. Aby uzyskać więcej informacji dotyczących utylizacji i recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z samorządem lokalnym, zakładem utylizacji odpadów lub sklepem, w którym produkt został zakupiony.

Rozporządzenia techniczne dotyczące urządzeń radiowych

małej mocy: Bez zgody udzielonej przez komisję NCC żadna firma, przedsiębiorstwo ani użytkownik nie ma prawa zmieniać częstotliwości, zwiększać mocy nadawczej ani modyfikować oryginalnych parametrów oraz sposobu działania zatwierdzonych urządzeń radiowych małej mocy. Urządzenia radiowe małej mocy nie powinny wpływać na bezpieczeństwo lotnicze ani zakłócać komunikacji służbowej. W przypadku stwierdzenia zakłóceń użytkownik ma obowiązek natychmiast zaprzestać użytkowania urządzenia do momentu ustąpienia zakłóceń. Komunikacja służbowa oznacza komunikację radiową prowadzoną zgodnie z ustawą Prawo telekomunikacyjne. Urządzenia radiowe małej mocy ulegają zakłóceniom pochodzącym z komunikacji służbowej lub urządzeń promieniujących w radiowym pasmie ISM.



Moc dostarczana przez ładowarkę musi wynosić od min. 2,5 W wymaganych przez sprzęt radiowy do maks. 7,5 W w celu osiągnięcia maksymalnej prędkości ładowania.

NIE wolno samodzielnie wyjmować akumulatorowej baterii litowo-jonowej z tego urządzenia. W celu wyjścia tego elementu należy skontaktować się z lokalnym sprzedawcą produktów firmy Bose lub z wykwalifikowanym technikiem.



廢電池請回收



Li-ion

NOM



Zużyte baterie należy prawidłowo utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami.
Nie spalać.

Data produkcji: Ósma cyfra numeru seryjnego oznacza rok produkcji. Na przykład cyfra „5” oznacza rok 2015 lub 2025.

Importerzy: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Numer telefonu: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist. Taipei City 104511 Numer telefonu: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Numer telefonu serwisu w Meksyku: 0800-266-0292

Zasilanie: 5 V —, maks. 1,5 A

Model: 443696. Identyfikator CMIIT ID znajduje się na dolnym panelu obudowy głośnika.

Warunki użytkowania firmy Bose dotyczące tego produktu: worldwide.bose.com/termsofuse

Ten produkt jest objęty ograniczoną gwarancją firmy Bose, z którą można zapoznać się tutaj: worldwide.Bose.com/Warranty

Znak słowny i logo Bluetooth® są zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Bluetooth SIG, Inc., używanymi przez firmę Bose Corporation na podstawie licencji.

Nazwy USB Type-C® i USB-C® są zastrzeżonymi znakami towarowymi należącymi do organizacji USB Implementers Forum.

Bose, logo B i SoundLink są znakami towarowymi firmy Bose Corporation. | Siedziba główna firmy Bose Corporation: 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. Żadnej części tej publikacji nie wolno powielać, modyfikować, rozpowszechniać ani wykorzystywać w inny sposób bez uprzedniego uzyskania pisemnego zezwolenia.

Prosimy o wpisanie i zachowanie poniższych informacji

Numer seryjny i numer modelu znajdują się na dolnym panelu obudowy głośnika.

Numer seryjny: _____

Numer modelu: 443696

Należy zachować dowód zakupu. Warto teraz zarejestrować zakupiony produkt firmy Bose. Można to zrobić w łatwy sposób w witrynie internetowej worldwide.Bose.com/ProductRegistration

SVENSKA

Läs igenom och spara alla anvisningar om säkerhet och användning.

Läs mer i handboken för din Bose SoundLink Home Bluetooth-högtalare (inklusive tillbehör och reservdelar) på support.Bose.com/sl-home eller kontakta Bose kundtjänst om du vill ha ett tryckt exemplar.

Försäkras om överensstämmelse finns på www.Bose.com/compliance



Härmed förklarar Bose Corporation att denna produkt i alla väsentliga avseenden uppfyller de krav och föreskrifter som uppställt enligt direktivet 2014/53/EG och andra tillämpliga EG-direktiv.

Viktiga säkerhetsanvisningar

Använd inte produkten i närheten av vatten.

Rengör endast med en torr trasa.

Använd bara den utrustning/de tillbehör som rekommenderas av tillverkaren.

Låt utbildad personal utföra all service. Service krävs när produkten inte fungerar normalt eller har skadats fysiskt.

VARNINGAR/TÄNK PÅ



Produkten innehåller magnetiska material. Konsultera vid behov en läkare för att ta reda på om medicinska implantat kan påverkas av detta.



bose.com/batt

Den här symbolen betyder att användning av produkten med ett inkompatibelt eller felaktigt

installerat batteri kan utgöra en säkerhetsrisk. Kontakta Bose kundtjänst om alternativ för batteriservice eller besök bose.com/batt för mer information.

- Den här produkten får endast användas med kompatibla, Bose-certifierade batterier. Kontakta Bose kundtjänst om alternativ för batteriservice.
- Se till att produkten inte kommer i närheten av öppen eld eller värmekällor. Tända ljus eller andra föremål med öppen låga får INTE placeras på eller i närheten av produkten.
- Gör INGA obehöriga ändringar av produkten.
- Produkten ska endast användas tillsammans med en godkänd LPS-adapter (begränsad strömkälla) som uppfyller lokala bestämmelser (till exempel UL, CSA, VDE eller CCC).

- Batteriet som medföljer produkten kan medföra risk för eldsvåda, explosion eller vara frätande om det används felaktigt, byts ut felaktigt, eller byts ut mot fel batterityp.
- Utsätt inte produkter som innehåller batterier för höga temperaturer (t.ex. från direkt solljus, öppen eld eller liknande)
- Med anledning av ventilationskraven rekommenderar Bose att produkten inte placeras i trånga utrymmen, såsom ett hålrum i väggen eller i ett stängt skåp.
- Placera eller installera inte produkten nära någon värmekälla som exempelvis eldstäder, radiatorer, värmespjäll och spisar eller någon annan apparat (inklusive förstärkare) som avger värme.

WARNING: Utsätt inte produkten eller monteringskomponenter för några kemiska ämnen som inte har angivits av Bose, inklusive, men ej begränsat till smörjmedel, rengöringsmedel, kontaktsprej eller kolvätebaserade lösningsmedel. Exponering för sådana ämnen kan leda till nedbrytning av plastmaterial, vilket kan orsaka sprickor och risk för att produkten faller ned.

Förordningar och juridisk information

OBS! Den här utrustningen har testats och befunnits överensstämma med gränsvärdena för digitala enheter enligt klass B, i enlighet med del 15 i FCC:s bestämmelser. Gränsvärdena är avsedda att ge rimligt skydd mot skadliga störningar vid installation i bostäder. Den här utrustningen genererar, använder och kan avge radiofrekvensenergi, och utrustningen inte installeras och används i enlighet med anvisningarna kan den orsaka skadliga störningar i samband med radiokommunikation. Det ges dock ingen garanti för att det inte kan förekomma skadliga störningar i en viss installation. Om den här utrustningen stör mottagningen i en radio- eller TV-apparat (vilket kan upptäckas genom att utrustningen stängs av och sätts på) rekommenderar vi att du försöker motverka störningen genom att vidta en eller flera av följande åtgärder:

- Rikta om eller flytta den mottagande produkten eller antennen.
- Öka avståndet mellan utrustningen och mottagaren.
- Anslut utrustningen till ett vägguttag i en annan strömkrets än den som mottagaren är ansluten till.
- Vänd dig till din återförsäljare eller en erfaren radio-/TV-reparatör för att få hjälp.

Om utrustningen ändras eller modifieras på något sätt som inte uttryckligen har godkänts av Bose Corporation kan det medföra att användarens rätt att använda produkten upphävs.

Den här enhet uppfyller del 15 i FCC-bestämmelserna och licensundantaget i ISED Canada angående RSS-standarder. Följande två villkor ställs för användningen: (1) Enheten får inte orsaka skadliga störningar och (2) enheten måste tåla alla former av störningar som den tar emot, inklusive störningar som kan orsaka oönskad drift av enheten.

Den här utrustningen ska inte installeras och användas på ett avstånd mindre än 20 centimeter mellan radiatorn och din kropp.

CAN ICES (B)/NMB (B)

För Europa: Frekvensband som används: 2 400 till 2 483,5 MHz. | Maximal överföringsstyrka mindre än 20 dBm EIRP.

Maximal överföringsstyrka är mindre än lagstadgade gränser så att SAR-testning inte är nödvändigt och undantaget per gällande bestämmelser.



Den här symbolen betyder att produkten inte ska kastas med hushållssoporna utan återvinnas i enlighet med lokala bestämmelser. Rätt deponering och återvinning hjälper till att skydda naturen, hälsa och miljö.

Mer information om deponering och återvinning av produkten får du om du kontaktar lokala myndigheter, deponeringscentraler eller affären där du köpte produkten.

Tekniska regleringar för radiofrekvensenheter med låg effekt:

Utan tillstånd beviljat av NCC, är företag, organisationer eller användare inte tillåtna att ändra frekvensen, förstärka överföringsstyrkan eller ändra ursprungliga egenskaper och prestanda för en godkänd radiofrekvensenhet med låg effekt. Radiofrekvensenheter med låg effekt får inte påverka flygsäkerheten eller stora annan laglig kommunikation. Om detta uppmärksammas ska användaren omedelbart upphöra med att använda enheten tills det inte finns någon risk för sådana störningar. Nämda lagliga kommunikationer avser radiokommunikationer som sker i enlighet med Telecommunications Management Act. Radiofrekvensenheter med låg effekt måste vara mottagliga för störningar från lagliga kommunikationer och enheter som sänder ut ISM-radiovägar.



Effekten från laddaren måste vara mellan minst 2,5 watt som krävs för radioutrustningen och max 7,5 watt som krävs för maximal laddningshastighet.

Försök INTE ta bort det uppladdningsbara litiumbatteriet från produkten. Kontakta en Bose-återförsäljare eller en kvalificerad tekniker om det behöver tas bort.



廢電池請回收

Tänk på att lämna in gamla batterier för återvinning enligt lokala föreskrifter.

Elda inte upp batterier.



Li-ion



Tillverkningsdatum: Den åttonde siffran i serienumret visar tillverkningsåret: "5" är 2015 eller 2025.

Importörer: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68,

1017HL Amsterdam, Nederländerna | Ingram Micro Mexico
SA de CV, Josefillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de
Juarez, Edo Mex 53398 Telefon: +52 (55) 5263 6500 | Bose
Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan
Dist., Taipei City 104511, Telefonnummer: +886-2-2514 7676 |
Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Telefonnummer för service i Mexiko: 0800-266-0292

Ineffekt: 5 V ---, 1,5 A Max

Modell: 443696. CMIIT ID finns på högtalarens undersida.

Boses användningsvillkor gäller för denna produkt:
worldwide.bose.com/termsofuse

Denna produkt omfattas av en begränsad garanti från Bose,
som finns på worldwide.Bose.com/Warranty

Namnet Bluetooth® och logotyperna är registrerade
varumärken som tillhör Bluetooth SIG, Inc., och all användning
av sådana märken av Bose Corporation sker under licens.

USB Type-C® och USB-C® är registrerade varumärken som
tillhör USB Implementers Forum.

Bose, B-logotypen och SoundLink är varumärken som
tillhör Bose Corporation. | Bose Corporations huvudkontor:
1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. Ingen del av detta
dokument får återges, modifieras, distribueras eller användas
på något annat sätt utan föregående skriftlig tillåtelse.

Fyll i uppgifterna och spara dem för senare bruk

Serienummer och modellnummer finns på undersidan av
högtalaren.

Serienummer: _____

Modellnummer: 443696

Spara kvittot. Det är nu dags att registrera din
Bose-produkt. Detta gör du enklast genom att gå till
worldwide.Bose.com/ProductRegistration

Hanuer

모든 안전 및 사용 지침을 읽고 보관하십시오.

Bose SoundLink Home Bluetooth 스피커(부속품 및
교체용 부품 포함)는 사용자 안내서를 참조하십시오.
이 안내서는 support.Bose.com/sl-home에서 확인하거나
Bose 고객 서비스 센터에서 인쇄본을 문의하실 수
있습니다.

표준 부합 신고서 전문은 www.Bose.com/compliance에서
확인하십시오.



Bose Corporation은 이 제품이 지침서
2014/53/EU 및 기타 모든 적용 가능한 EU
지침의 필수 요건과 관련 조항을
준수하고 있음을 여기에서 선언합니다.

중요 안전 지침

본 기기를 물 가까이에서 사용하지 마십시오.

마른 형광등으로만 닦으십시오.

제조업체에서 지정한 부품이나 부속품만
사용하십시오.

자격 있는 기사에게만 서비스를 의뢰하십시오.
제품이 정상적으로 작동하지 않거나 물리적인 손상을
입은 경우 서비스가 필요합니다.

경고/주의



이 제품에는 자석 재질이 포함되어
있습니다. 사용자의 몸에 이식한 의료
기기에 줄 수 있는 영향에 관해서는
의사에게 문의하십시오.



bose.com/batt

이 기기는 호환되지 않거나
부적절하게 설치된 배터리와
함께 이 제품을 사용할 경우
안전 위험이 발생할 수 있음을
의미합니다. 배터리 서비스 옵션에 대한 자세한 내용은

Bose 고객 서비스 센터에 문의하거나 bose.com/batt에서
확인하십시오.

- 이 제품은 호환되는 Bose 인증 배터리로만 작동해야
합니다. 배터리의 서비스 옵션에 대한 내용은 Bose 고객
서비스 센터에 문의하십시오.
- 제품을 화기 또는 열원에서 멀리합니다. 촛불과 같은
무방비 상태의 화기를 제품 위나 근처에 두지 않아야
합니다.
- 이 제품에 허가 없이 변경을 가하지 마십시오.
- 이 제품에는 국가/지자체 법규 요건을 만족하는
인증기관이 허가한 LPS 전원 공급장치만
사용하십시오(예: UL, CSA, VDE, CCC).
- 이 제품에 제공된 배터리는 잘못 취급하거나 잘못
교체하거나 잘못된 유형의 배터리로 교체할 경우
화재, 폭발 또는 화학적 열상을 입힐 위험성이
있습니다.
- 배터리가 들어 있는 제품을 고온에: 직사광선,
화기 등에 노출하지 마십시오.
- 환기 요건 때문에 Bose에서는 제품을 벽 안쪽
공간이나 닫힌 캐비닛 등 갇힌 공간에 제품을 놓는
것은 권장하지 않습니다.
- 벽난로, 발열기나 난방기, 전기 난로 또는 열을
발생시키는 기타 기기(엘프 포함)와 같은 열원
근처에 두거나 설치하지 마십시오.

경고: 윤활제, 세척제, 접촉 스프레이, 탄화수소계
윤매 등을 포함하되 이에 국한되지 않는 Bose에서
지정하지 않은 화학 물질에 제품이나 장착 부품을
노출하지 마십시오. 이러한 물질에 노출되면 플라스틱
소재가 분해되어 균열이 생기고 떨어져 나갈 위험이
발생할 수 있습니다.

규정 및 법적 정보

참고: 이 장치는 시험 결과 FCC 규정 15부에 근거한
B급 디지털 장치에 대한 제한을 준수합니다. 이러한
제한은 거주 지역에 설치할 때 발생하는 유해한
방해 전파를 적절한 수준에서 방지할 목적으로

만들었습니다. 이 장치는 전파 에너지를 생성하고 사용하고 방출할 수 있습니다. 지침에 따라 올바르게 설치 및 사용하지 않은 경우에는 무선 통신에 대한 유해한 방해 전파를 일으킬 수 있습니다. 그러나 특정 설치에서 방해 전파가 발생하지 않는다고 보장할 수는 없습니다. 이 장치를 켜거나 끌 때 라디오 또는 텔레비전 수신에 유해한 방해 전파를 발생시키는 경우 다음 방법 중 하나로 방해 전파를 제거할 수 있습니다.

- 제품 또는 안테나의 방향 또는 위치를 조정합니다.
- 장치와 수신기 사이의 공간을 늘립니다.
- 장비를 수신기가 연결된 것과 다른 회로의 전기 소켓에 연결합니다.
- 판매업체 또는 숙련된 라디오/TV 기술자에게 도움을 요청합니다.

Bose Corporation에서 명시적으로 승인하지 않은 변경 또는 수정은 이 장비를 작동할 수 있는 사용자의 권한을 무효화할 수 있습니다.

이 장치는 FCC 규정 15부 및 ICSED 캐나다 라이선스 면제 RSS 표준을 준수합니다. 작동에는 다음 두 가지 조건이 적용됩니다. (1) 이 장치는 유해한 방해 전파를 일으키지 않으며 (2) 장치의 오작동을 일으킬 수 있는 방해 전파를 포함하여 수신되는 모든 방해 전파를 수용해야 합니다.

이 장비는 방열기나 사용자와의 거리를 최소 20cm로 하여 설치 및 작동해야 합니다.

CAN ICES (B) / NMB (B)

유형: 작동 주파수 밴드: 2400 ~ 2483.5MHz | 최대 전송 출력: 20dBm EIRP 미만.

최대 전송 출력은 규정 한계 미만이기 때문에 SAR 테스트가 필요하지 않고 해당 규정에 따라 면제됩니다.



이 표시는 제품을 가정용 쓰레기처럼 폐기해서는 안 되며 적합한 수거 시설에 보내 재생해야 함을 의미합니다. 올바른 폐기와 재생을 통해 천연 자원, 인류 건강 및 환경을 보호하는 데 일조할 수

있습니다. 이 제품의 폐기 및 재생에 대한 자세한 정보는 지방 자치체, 폐기물 수거 업체 또는 이 제품을 구입한 매장에 문의하십시오.

저출력 RF 장치의 기술 규정: NCC의 허락 없이 어떤 회사, 기업 또는 사용자도 저출력 RF 장치에서 주파수 변경, 전송 출력 향상 또는 원래 특성과 성능을 변경해서는 안 됩니다. 저출력 RF 장치는 항공기 보안에 영향을 주고 법적 통신을 방해해서는 안 됩니다. 그런 경우가 발견될 경우 사용자는 방해가 발생하지 않을 때까지 즉시 작동을 멈추어야 합니다. 언급한 법적 통신은 전자통신관리법을 준수하여 발생하는 무선 통신을 말합니다. 저출력 RF 장치는 법적 통신 또는 ISM 전파 방사 장치의 방해 전파를 수용해야 합니다.



최대 충전 속도를 달성하기 위해서는 충전기에서 공급되는 전력이 무선 장비에 필요한 최소 2.5와트에서 최대 7.5와트 사이여야 합니다.

본 제품에서 리튬-이온 배터리를 **제거하려 하지 마십시오**. 제거에 대해서는 가까운 Bose 판매업체 또는 기타 유자격 전문가에게 문의하십시오.



廢電池請回收

사용한 배터리는 현지 규정에 따라 적절히 폐기하십시오. 배터리를 소각하지 마십시오.



제조일: 일련 번호의 여덟 번째 자리는 제조연도를 나타냅니다. 즉 "5"는 2015년 또는 2025년입니다.

수입업체: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez,

Edo Mex 53398 전화 번호: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, 전화 번호: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

멕시코 서비스 전화 번호: 0800-266-0292

입력 정격: 5V ---, 1.5A 최대

모델: 443696. CMII ID는 스피커 밀면에 위치해 있습니다.

이 제품에 적용되는 **사용 약관:**

worldwide.bose.com/termsofuse

이 제품은 Bose 제한 보증의 대상이며 worldwide.Bose.com/Warranty에서 확인할 수 있습니다.

Bluetooth® 단어 표시와 로고는 Bluetooth SIG, Inc.가 소유한 등록 상표이며 Bose Corporation은 사용권 계약에 따라 해당 표시를 사용합니다.

USB Type-C® 및 USB-C®는 USB Implementers Forum의 등록 상표입니다.

Bose, B 로고 및 SoundLink는 Bose Corporation의 상표입니다. | Bose Corporation 본사: 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. 사전 서면 승인 없이 본 설명서의 특정 부분을 복제, 변경, 배포 또는 사용할 수 없습니다.

기록용으로 작성하여 보관하십시오.

일련 번호 및 모델 번호는 스피커의 하단에 위치해 있습니다.

일련 번호: _____

모델 번호: 443696

영수증을 보관해 놓으십시오. 지금 Bose 제품을 등록하시는 것이 좋습니다.

worldwide.Bose.com/ProductRegistration에서 쉽게 등록할 수 있습니다.

请阅读并保留所有安全和使用说明。

有关 Bose SoundLink Home Bluetooth 扬声器 (包括附件和替换件) 的更多信息, 请参阅 support.Bose.com/sl-home 上的用户指南或联系 Bose 客户服务处以获取纸质副本。

符合声明载于 www.Bose.com/compliance



Bose Corporation 在此声明, 本产品严格遵守 2014/53/EU 指令和其他所有适用的欧盟指令要求中的基本要求和相关规定。

重要安全说明

请勿在水边使用此设备。

请仅用干布进行清洁。

只能使用制造商指定的附件/配件。

任何维修事宜均应向合格的人员咨询。当产品不能正常运行或有物理损坏时, 需要进行维修。

警告/小心



本产品含有磁性材料。关于是否会影响可植入医疗设备的情况, 请咨询医生。



此符号表示电池不兼容或安装不当可能会导致安全隐患。有关电池服务选项, 请联系 Bose 客户服务处,

或访问 bose.com/batt 了解更多信息。

• 本产品只能使用兼容的 Bose 认证电池。有关电池服务选项, 请联系 Bose 客户服务处。

• 请将本产品放置到远离火源和热源的地方。请勿将明火火源 (如点燃的蜡烛) 置于本产品上或靠近本产品。

- 请勿对本产品进行未经授权的修改。
- 仅将本产品搭配经过相关部门批准且符合本地监管要求 (如 UL、CSA、VDE、CCC) 的 LPS 电源使用。
- 此产品随附的电池如果处理不当、更换不当或更换为不正确的类型, 可能存在起火、爆炸或化学灼伤危险。
- 请勿使含有电池的 product 过热 (例如, 请避免阳光直射并远离火源等)。
- 由于有通风需求, Bose 不推荐将本产品放置在有限的空间中, 比如墙洞或封闭式橱柜。
- 请勿放置或安装在任何热源旁, 例如壁炉、暖气片、热调节装置、火炉或可产生热量的其他设备 (包括扩音器)。

警告: 请勿将产品或安装组件暴露于 Bose 未指定的任何化学物质中, 包括但不限于润滑油、清洁剂、接触式喷雾或碳氢溶剂。接触此类物质会导致塑料材料降解, 造成开裂和坠落危险。

监管和法律信息

注意: 本设备已经过测试, 符合 FCC 规则第 15 部分有关 B 类数字设备的各项限制。这些限制旨在为住宅安装提供合理的保护, 防止有害干扰。本设备会产生、使用和辐射射频能量, 如果不按照说明进行安装和使用, 可能会对无线电通信造成有害干扰。但是, 不能保证在特定安装环境中不会产生干扰。如果本设备确实对无线电或电视接收造成有害干扰 (可通过关闭和打开设备来确定), 建议用户尝试采取以下一项或多项措施来消除干扰:

- 调整接收产品或天线的方向或位置。
- 增加设备与接收器之间的距离。
- 将设备连接到与接收器所连接电路不同的插座上。
- 向经销商或有经验的无线电/电视技术人员寻求帮助。

未经 Bose 公司明确批准的更改或修改可能导致用户无权操作本设备。

本设备符合 FCC 规则第 15 部分规定和加拿大 ISED 免许可证 RSS 标准。本设备工作时应满足下列两项要求: (1) 本设备不会造成有害干扰; (2) 本设备必须承受任何接收到的干扰, 包括可能造成设备异常工作的干扰。

您在安装和操作本设备时, 身体应距离辐射体至少 20 厘米。

CAN ICES (B) / NMB (B)

欧洲: 工作频段 2400 至 2483.5 MHz。I 最大传输功率低于 20 dBm EIRP。

最大传输功率低于规定限值, 因此无需 SAR 测试或根据适用法规豁免。



此标志表示本产品不得作为生活垃圾丢弃, 必须送至相关回收部门循环利用。适当的处理和回收有助于保护自然资源、人类健康以及自然环境。想了解更多有关本产品的处理和回收信息, 请与当地民政部门、废弃物处理服务机构或出售本产品的商店联系。

低功率射频器材技術規範: 取得審驗證明之低功率射頻器材, 非經核准, 公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信; 經發現有干擾現象時, 應立即停用, 並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信, 指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。



充电器提供的功率必须介于无线电设备所需的最小 2.5W 和最大 7.5W 之间, 才能达到最大充电速度。

请勿尝试拆除产品内的可充电锂电池。请联系当地的 Bose 经销商或其他有资格的专业人士进行拆除。



廢電池請回收

请适当处理废旧电池，遵守本地规章。切勿将其焚化。



Li-ion

NOM



生产日期：序列号中第八位数字表示生产年份；“5”表示 2015 年或 2025 年。

进口商：博士视听系统（上海）有限公司，上海市闵行区顾戴路 2337 号 D 座 6 层，201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 电话：+52 55 5263 6500 | Bose 有限公司 (H.K.)，台北市民生东路 3 段 2 号 7F 104511，电话：+886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

墨西哥客服电话：0800-266-0292

输入额定值：5V 〰，最大 1.5A

型号：443696。CMIIT ID 位于扬声器底部。

可在 worldwide.bose.com/termsofuse 查看适用于此产品的 **Bose 使用条款**

本产品由 Bose 提供有限质保，详见：
worldwide.bose.com/Warranty

Bluetooth® 文字标记和徽标是由 Bluetooth SIG, Inc. 所拥有的注册商标，Bose Corporation 根据许可规定使用上述标记。

USB Type-C® 和 USB-C® 是 USB 应用者论坛的注册商标。

Bose、B 徽标和 SoundLink 是 Bose Corporation 的商标。| Bose Corporation 总部：1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation。未经事先书面许可，不得复制、修改、发行或以其他方式使用本资料的任何部分。

请填写以下内容，留作记录

序列号和型号位于扬声器底部。

序列号：_____

型号：443696

请保留您的收据。现在是您注册 Bose 产品的好机会。您可以访问 worldwide.bose.com/ProductRegistration 轻松完成此操作。

有毒或有害物质或元素的名称及成分

有毒或有害物质和元素										
零件名称	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (CR(VI))	多溴 联苯 (PBB)	多溴 二苯醚 (PBDE)	邻苯 二甲 酸二 丁酯 (DBP)	邻苯 二甲 酸二 异丁酯 (DIBP)	邻苯 二甲 酸丁 苄酯 (BBP)	邻苯二甲 酸二(2- 乙基 己基 DEHP)
印刷电路板	X	0	0	0	0	0	0	0	0	0
金属零件	X	0	0	0	0	0	0	0	0	0
塑料零件	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
扬声器	X	0	0	0	0	0	0	0	0	0
连接线	X	0	0	0	0	0	0	0	0	0
此表格符合 SJ/T 11364 条款。										
0: 表示此零件使用的所有同类物质中包含的有毒或有害物质低于 GB/T 26572 中的限定要求。										
X: 表示此零件使用的同类物质中至少有一种包含的有毒或有害物质高于 GB/T 26572 中的限定要求。										



請閱讀並保管好所有安全和使用指示。

有關 Bose SoundLink Home Bluetooth 揚聲器（包括附件和替換零件）的更多資訊，請參閱 support.Bose.com/sl-home 上的使用者指南或聯絡 Bose 客戶服務中心以獲取印刷版。

您可以從以下位置找到符合聲明：
www.Bose.com/compliance



Bose Corporation 在此聲明本產品遵守 2014/53/EU 指令和其他所有適用歐盟指令要求中的基本要求和相關規定。

重要安全指示

不要在水邊使用此裝置。

只能用乾布清潔。

只能使用製造商指定的附件/配件。

任何維修事宜均請向合格的人員諮詢。當產品不能正常運行或有物理損壞時，需要進行維修。

警告/小心



本產品含有磁性材料。諮詢醫生了解此裝置是否會影響植入式醫療裝置。



此符號表示在電池不相容或安裝不當的情況下使用本產品可能會造成安全風險。請聯絡 Bose 客戶服務中心以了解電池服務選項，或造訪 bose.com/batt 以了解更多資訊。

- 本產品只能使用相容的 Bose 認證電池。如需了解電池服務選項，請聯絡 Bose 客戶服務中心。
- 保持產品遠離火源和熱源。請勿將明火火源（如點燃的蠟燭）置於本產品上或靠近本產品。
- 未經授權切勿擅自改裝本產品。

- 僅將本產品搭配經過相關部門批准且符合本地監管要求（如 UL、CSA、VDE、CCC）的 LPS 電源使用。
- 如未妥善處理、更換不當或更換為不正確的類型，本產品所用電池可能導致著火、爆炸或化學灼傷。
- 請勿使含電池產品過熱（例如存放時請避免陽光直射並遠離火源等）。
- 由於有通風需求，Bose 不推薦把產品放置在有限的空間中，例如壁洞或封閉式櫥櫃。
- 請勿將其放置或安裝在任何熱源旁，例如壁爐、暖氣片、熱調節裝置、火爐或可產生熱量的其他裝置（包括放大器）。

警告：請勿將產品或安裝組件暴露於任何非 Bose 指定的化學物質中，包括但不限於潤滑劑、清潔劑、接觸噴霧或碳氫化合物溶劑。接觸此類物質可能會導致塑膠材料降解，從而造成裂紋和堅固危險。

監管與法律資訊

注意：本設備已經過測試，符合 FCC 規則第 15 部分有關 B 類數位裝置的各項限制。這些限制性規定旨在防範安裝在住宅中的裝置產生有害干擾。本設備產生、使用並可能發散無線射頻能量，如果不按照指示安裝和使用，則可能會對無線電通訊造成有害干擾。然而，按照指示安裝並不能保證某些安裝不會發生干擾。如果本設備確實對無線電或電視接收造成有害干擾（可透過關閉和開啟本設備來確定），使用者可嘗試採取以下一種或多種措施來糾正干擾：

- 重新調整接收產品或天線的方向或位置。
- 增大本設備和接收器的間距。
- 將本設備和接收器電源線插入不同線路上的插座中。
- 請諮詢經銷商或有經驗的無線電/電視技術人員以獲得協助。

未經 Bose Corporation 明確批准，擅自變更或改裝本設備可能會使使用者操作本設備的授權失效。

本裝置符合 FCC 規則第 15 部分規定和加拿大 ISED 免許可證 RSS 標準。本裝置工作時應滿足下列兩種情形：(1) 本裝置不得造成有害干擾；(2) 本裝置必須承受任何接收到的干擾，包括可能造成裝置異常工作的干擾。

您在安裝和操作本設備時，身體應距離輻射體至少 20 公分。

CAN ICES (B) / NMB (B)

適用於歐洲：工作頻帶 2400 至 2483.5 MHz。| 最大傳輸功率低於 20 dBm EIRP。

最大傳輸功率低於監管限制，因此無需 SAR 測試並根據適用法規豁免。



此符號表示本產品不得作為家庭垃圾丟棄，應該送至相關回收部門循環利用。適當的處理和回收有助於保護自然資源、人類健康以及自然環境。想了解更多有關本產品的處理和回收資訊，請與當地民政部門、廢棄物處理服務機構或售出本產品的商店連絡。

低功率射頻器材技術規範：取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。



充電器提供的功率必須介於無線電設備所需的 2.5W 和最大 7.5W 之間，才能實現最大充電速度。

請勿嘗試拆除產品內的可充電離子電池。請聯絡本地 Bose 零售商或其他具有資格的專業人員以進行拆除。



廢電池請回收

請遵守本地法規，適當處理廢舊電池。請勿將其焚化。



Li-ion



生產日期：序號中第八位數字表示生產年份；「5」表示 2015 年或 2025 年。

進口商：Bose 電子（上海）有限公司，上海市閔行區顧戴路 2337 號豐樹商業城塔樓 D 第 6 層（郵編：201100） Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 電話：+52 55 5263 6500 | Bose 有限公司 (H.K.)，台北市民生東路三段 2 號 7F 104511，電話：+886 2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

墨西哥客服電話：0800-266-0292

輸入額定：5V 〰，最大 1.5A

型號：443696。CMIIT ID 位於揚聲器的底部。

可在以下網址查看本產品的 **Bose 使用條款**：
worldwide.bose.com/termsfuse

本產品由 Bose 提供有限保固，詳見
worldwide.bose.com/Warranty

Bluetooth® 文字標記和標誌是由 Bluetooth SIG, Inc. 所擁有的註冊商標，Bose Corporation 對上述標記的任何使用都遵守授權規定。

USB Type-C® 和 USB-C® 是 USB Implementers Forum 的註冊商標。

Bose、B 徽標和 SoundLink 是 Bose Corporation 的商標。| Bose 公司總部：1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation。未經事先書面許可，不得複製、修改、發行或以其他方式使用本指南的任何部分。

請填寫以下內容，留作記錄

序號和型號位於揚聲器的底部。

序號：_____

型號：443696

請保留您的收據。現在是註冊您的 Bose 產品的好機會。您可以到 worldwide.bose.com/ProductRegistration 輕鬆完成註冊。

設備名稱：無線揚聲器，型號：443696							
限用物質及其化學符號							
單元	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr ⁶⁺)	多溴 聯苯 (PBB)	多溴 二苯醚 (PBDE)	
印刷電路板	-	○	○	○	○	○	
金屬零件	-	○	○	○	○	○	
塑膠零件	○	○	○	○	○	○	
揚聲器	-	○	○	○	○	○	
連接線	-	○	○	○	○	○	
備註 1：「○」表示限用物質的濃度百分比含量未超過參考值。							
備註 2：「-」表示限用物質屬於豁免項目範圍。							

日本語

安全上の留意項目および使用方法をよく読み、それに従ってください。

Bose SoundLink Home Bluetooth スピーカーに関する詳細情報や、アクセサリにつきましては、support.bose.com/sl-home から取扱説明書をご参照ください。取扱説明書の印刷物をご希望の場合は、Bose カスタマーサービスまでご連絡ください。

適合宣言書については、www.bose.com/compliance を参照してください。



Bose Corporation は、この製品が EU 指令 2014/53/EU および該当するその他のすべての EU 指令の必須要件およびその他の該当条項に準拠していることを宣言します。

安全上の留意項目

この製品を水の近くで使用しないでください。
お手入れは乾いた布を使用して行ってください。
必ず指定された付属品、あるいはアクセサリのみをご使用ください。

修理が必要な際には、Bose カスタマーサービスにお問い合わせください。製品が正常に動作しない場合や、物理的に破損した場合には、修理が必要です。

警告/注意



この製品には磁性材料が含まれています。体内に埋め込まれている医療機器への影響については、医師にご相談ください。



この記号は、本製品で互換性のない電池/バッテリーや不適切な方法で取り付けられた電池/バッテリーを使用すると、安全上の問題が発生する可能性があることを意味しています。電池/バッテリーに関するサービスオプションについては、Bose.com/battにアクセスして詳細をご確認ください。

- 本製品では、Bose認定の互換性のある電池/バッテリーのみをご使用ください。電池/バッテリーに関するサービスオプションについては、Bose.com/battにお問い合わせください。
- 火気や熱源などの近くで使用しないでください。火の付いたろうそくなどの火気、製品の上や近くに置かないでください。
- 許可なく製品を改造しないでください。
- この製品には、法令(UL、CSA、VDE、CCCなど)に準拠したLPS電源アダプターのみをお使いください。
- 本製品に付属の電池/バッテリーは、取り扱いを誤ったり、正しく交換しなかったり、誤ったタイプの電池/バッテリーと交換したりすると、火災や爆発、化学やけどなどの原因になる恐れがあります。
- 電池/バッテリーが含まれる製品を直射日光や炎など、過度な熱にさらさないでください。
- 空気の流れが妨げられる恐れがあるため、本製品を壁のくぼみや密閉された家具の中には置かないでください。
- 暖炉、ラジエーター、暖房送風口、ストーブ、その他の熱を発する装置(アンプを含む)の近くには設置しないでください。

警告: 潤滑剤、洗浄剤、接点スプレー、炭化水素系溶剤など、Boseが指定していない化学物質に製品や取り付け部品をさらさないでください。このような物質にさらされると、プラスチック素材が劣化し、ひび割れが生じて落下の危険を招く可能性があります。

規制および法的情報

注: 本機は、FCC規則のパート15に定められたクラスBデジタル装置の規制要件に基づいて所定の試験が実施され、これに準拠することが確認されています。この規制要件は、住宅に設置した際の有害な干渉に対し、合理的な保護となるように策定されています。本機は無線周波数エネルギーを発生、利用、また放射することがありますので、指示どおりに設置および使用されない場合は、無線通信に有害な電波干渉を引き起こす可能性があります。しかし、特定の設置条件で干渉が発生しないことを保証するものではありません。本機が、電源のオン・オフによりラジオ・テレビ受信に有害な干渉を引き起こしていると確認された場合、次の1つあるいはいくつかの方法で対処を試みることをおすすめします。

- 受信機やアンテナの向きや位置を変える。
- 機器と受信機の間隔を広げる。
- 受信機の接続されているコンセントとは別の回路のコンセントに本機を接続する。
- 販売店もしくは経験豊富なラジオ・テレビ技術者に相談する。

Bose Corporationによって明確な承諾を受けていない本製品への変更や改造を行うと、この機器を使用するユーザーの権利が無効になります。

このデバイスは、FCC規則のパート15およびカナダイノバージョン・科学経済開発省のライセンス適用免除RSS規則に準拠しています。動作は次の2つの条件に従う必要があります:(1)本装置は有害な干渉を引き起こしません。(2)本装置は、

不適切な動作を招く可能性がある干渉を含め、いかなる干渉も対応できなければなりません。

本機は、ラジエーターと身体との間を20 cm以上離して設置して動作させる必要があります。

CAN ICES (B) / NMB (B)

ヨーロッパ向け: 運用周波数帯: 2400 ~ 2483.5 MHz | 最大送信出力 20 dBm EIRP 未満

最大送信出力が規制値を下回っているため、SARテストは不要で、適用される規制ごとに免除されます。



この記号は、製品が家庭ごみとして廃棄されてはならず、リサイクル用に適切な収集施設に送る必要があることを意味しています。適切な廃棄とリサイクルにより、自然資源、人体の健康、環境が保護されることとなります。本製品の廃棄およびリサイクルに関する詳細は、お住まいの自治体、廃棄サービス、または本製品を購入された店舗にお問い合わせください。

低電力無線デバイスに関する技術規則: 会社、企業、またはユーザーは、NCCの許可なく、承認済みの低電力無線デバイスの周波数を変更したり、送信出力を強化したり、元の特性および性能を改変したりすることはできません。低電力無線デバイスが、航空機の安全に影響を及ぼしたり、正規の通信を妨害したりすることはできません。発見された場合、ユーザーは干渉が発生しなくなるまで直ちに使用を中止しなければなりません。上述の正規の通信とは、電気通信管理法に基づいて運用される無線通信を意味します。低電力無線デバイスは、正規の通信またはISM帯電波を放射するデバイスからの干渉に対応できなければなりません。



充電器から供給される電力は、無線機器に必要な最小2.5ワット以上であり、最大充電速度を達成するには最大7.5ワット以下でなければなりません。

この製品からリチウムイオンバッテリーを取り外さないでください。取り外しはサービス担当者にお任せください。



商電池請回収

使用済みの電池/バッテリーは、お住まいの地域の条例に従って正しく処分してください。焼却しないでください。



Li-ion



製造日: シリアル番号の8桁目の数字は製造年を表します。「5」は2015年または2025年です。

輸入元: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398
電話番号: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec.3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511,
電話番号: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

メキシコのサービスの電話番号: 0800-266-0292

入力定格: 5V 〰、最大1.5A

モデル: 443696。CMIIT ID はスピーカーの底面にあります。

この製品には **Bose の利用条件** が適用されます: worldwide.bose.com/termsfuse

製品保証の詳細は worldwide.bose.com/Warranty をご覧ください。

Bluetooth® のワードマークとロゴは、Bluetooth SIG, Inc. が所有する登録商標で、Bose Corporation はこれらの商標を使用する許可を受けています。

USB Type-C® および USB-C® は、USB Implementers Forum の登録商標です。

Bose、B のロゴ、および SoundLink は、Bose Corporation の商標です。| Bose Corporation Headquarters: 1-877-230-5639 | ©2025 Bose Corporation. 本書のいかなる部分も、書面による事前の許可のない複写、変更、配布、その他の使用は許可されません。

製品情報の控え

シリアル番号とモデル番号は、スピーカーの底面に記載されています。

シリアル番号: _____

モデル番号: 443696

ご購入時の領収書を保管することをおすすめします。製品の登録をお願いいたします。登録は弊社 Web サイト (worldwide.bose.com/ProductRegistration) から簡単に行えます。

يُرجى قراءة جميع تعليمات السلامة والاستخدام والحفاظ بها.

يُرجى الرجوع إلى دليل المالك للأطلاع على المزيد من المعلومات عن الساعات
توثق يتوافق مع المتطلبات الأساسية لتوجيه الاتحاد الأوروبي
Bose SoundLink Home Bluetooth (بما في ذلك الملحقات وقطع الغيار)
على: support.Bose.com/sl-home، أو التواصل مع خدمة عملاء شركة Bose
للحصول على نسخة مطبوعة.

يمكن الأطلاع على إقرارات التوافق على: www.Bose.com/compliance

بموجب هذه الوثيقة، تقرر شركة Bose Corporation بأن هذا
المنتج يتوافق مع المتطلبات الأساسية لتوجيه الاتحاد الأوروبي
رقم 2014/53/EU وشروطه الأخرى ذات الصلة، وجميع
متطلبات توجيهات الاتحاد الأوروبي الأخرى المعمول بها.

تعليمات مهمة للسلامة

لا تستخدم هذا الجهاز بالقرب من الماء.

نظف الجهاز باستخدام قطعة قماش جافة فقط.

لا تستخدم سوي الرفقات/الملحقات المحددة من قبل الشركة المُصنعة.

يُرجى الاستعانة بفني مؤهل لإجراء جميع أعمال الصيانة اللازمة للمنتج. علماً بأنه
يلزم صيانتها في حالة عدم عمله بشكل طبيعي أو تعرّضه لضرر مادي.

تحذيرات/تشوهات

يحتوي هذا المنتج على مادة مغناطيسية، لذا يُرجى استشارة
طبيب المعرقمة ما إذا كان ذلك قد يؤثر على أيّ جهاز طبي
مزروع لديك.



bose.com/batt

يشير هذا الرمز إلى أنّ استخدام بطارية غير
متوافقة مع هذا المنتج أو تثبيتها بطريقة غير
صحيحة قد يشكل خطراً على السلامة. يُرجى
التواصل مع خدمة عملاء شركة Bose للتعرّف على خيارات صيانة/استبدال
البطارية، أو زيارة bose.com/batt للأطلاع على المزيد من المعلومات.

• يجب عدم تشغيل هذا المنتج إلا باستخدام بطاريات متوافقة معه ومعتمدة من
شركة Bose. يُرجى التواصل مع خدمة عملاء شركة Bose للتعرّف على خيارات
صيانة/استبدال البطاريات.

• أبقِ المنتج بعيداً عن مصادر اللهب والحارقة. لا تضع أيّ مصادر لهب مكشوف
(مثل الشموع المشتعلة) فوق المنتج أو بالقرب منه.

• لا تُجر أيّ تعديلات غير مصرّح بها على هذا المنتج.

• لا تستخدم هذا المنتج إلا مع مصدر طاقة محدود "LPS" معتمد من هيئة
معترف بها، وصوتيقي للمطابقة التنظيمية المحلية (مثل مختبرات آندز راينز
الأمريكية "UL"، وجمعية المعايير الكندية "CSA"، ورابطة مهندسي الكهرباء
والإلكترونيات الألمانية "VDE"، وشهادة المطابقة الصينية "CCC").

• قد تتسبب البطارية المعروفة بهذا المنتج في اندلاع حريق، أو انفجار، أو حرق
كيميائي في حالة التعامل معها بشكل غير صحيح أو استبدالها بطريقة غير
صحيحة، أو بنوع غير ملائم.

• لا تعرّض أيّ منتج يحتوي على بطارية لحرارة زائدة (مثل تخزينه تحت أشعة
الشمس المباشرة، أو تعريضه للثأر أو ما شابه ذلك).

• نظراً لمتطلبات التهوية، لا توصي شركة Bose بوضع المنتج في مكان مغلق،
مثل تحجيف في حائط أو داخل خزانة مغلقة.

• لا تضع المنتج أو تثبه بالقرب من أيّ مصدر للحرارة، مثل المواقد، أو المشعّات
الحارقة، أو منافذ الهواء الساخن، أو الأفران، أو أيّ أجهزة أخرى تُصدر حرارة
(بما في ذلك مضخات الصوت).

تحذير: لا تعرّض المنتج أو أجزاء التثبيت لأيّ مواد كيميائية غير محدّدة من قبل
شركة Bose، ويشمل ذلك على سبيل المثال لا الحصر: مواد التشجير، ومواد
التنظيف، وبيخاخات التوصيلات، والمذيبات الهيدروكربونية. وذلك لأنّ تعريض
المنتج أو أجزاء التثبيت لمثل هذه المواد قد يتسبب في تآكل المادة البلاستيكية،
وهو ما يؤدي إلى تشققها ويعرّض المنتج لخطر السقوط.

المعلومات التنظيمية والقانونية

ملحوظة: تم اختبار هذا الجهاز وثبتت توافقه مع حدود الأجهزة الرقمية من الفئة B،
وفقاً للجزء رقم 15 من قواعد هيئة الاتصالات الفيدرالية (FCC). وقد وضعت هذه

الحدود لتوفير الحماية المناسبة من التداخل الضار عند تثبيت الجهاز في منطقة
سكنية. ولقد هذا الجهاز طاقة تردد لاسلكي ويستخدمها ويمكن أن يشعها، وإذا
لم يُثبت ويستخدم وفقاً لتعليمات الشركة المُصنعة، فمن الممكن أن يتسبب في حدوث
تداخل ضار في الاتصالات اللاسلكية، ومع ذلك، لا يوجد ما يضمن عدم
حدوث تداخل في أثناء تثبيت الجهاز. إذا تسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل
ضار في استقبال إشارات الراديو أو التلفزيون (يمكن التحقق من ذلك عن طريق
إغلاق الجهاز ثم إعادة تشغيله)، فقمي المستخدم بمحاولة تصحيح هذا التداخل

باستخدام إجراء أو أكثر من الإجراءات التالية:

- تعديل اتجاه الجهاز المُستقبل أو الهوائي أو نقله.
- زيادة المسافة الفاصلة بين الجهاز والمُستقبل.
- توصيل الجهاز بأحد كبريتاني في دائرة مختلفة عن الدائرة التي يتصل
بها المُستقبل.

• استشارة الموزع أو فني خبير في أجهزة الراديو أو التلفزيون للحصول
على المساعدة.

إنّ إجراء أيّ تعديلات أو تعديلات على هذا الجهاز غير معتمدة صراحة من
شركة Bose Corporation يمكن أن يؤدي إلى إلغاء ترخيص المستخدم
للتشغيل هذا الجهاز.

يتوافق هذا الجهاز مع الجزء 15 من قواعد هيئة الاتصالات الفيدرالية (FCC)،
وصعاري الموصافات القياسية (SAR) للأجهزة المُشعّة من ترخيص وزارة البتتار
والعلوم والتنمية الاقتصادية في كندا. يخضع تشغيل الجهاز للشترتين التاليتين:
(1) ألا يتسبب في حدوث تداخل ضار، و(2) أن يقلل أيّ تداخل يستقبله، ويشمل
ذلك التداخلات التي قد تتسبب في تشغيله على نحو غير مرغوب فيه.

يجب تثبيت هذا الجهاز وتشغيله على مسافة لا تقل عن 20 سم من مصدر
الإشعاع وجسمك.

CAN ICES (B) / NMB (B)

فيما يتعلق بأوروبا: نطاق التردد التشغيلي: من 2400 إلى 2483.5 ميجا هرتز. أ
الحد الأقصى لقدرة الإرسال: أقل من 20 ديسيبل ميلي واط (dBm) من القدرة
المشعّة المكافئة (EIRP) للهوائي.

الحد الأقصى لقدرة الإرسال أقل من الحدود التنظيمية: ممّا يعني أنّ إجراء اختبار
معدل الانعكاس التواقي (SAR) غير ضروري ومستثنى وفقاً للوائح السارية.



يشير هذا الرمز إلى أنّه يجب عدم التخلص من المنتج مع
النفايات المنزلية، بل يجب تسليمه إلى مرفق جمع نفايات
مخصص لإعادة تدويره؛ فالتخلص السليم من هذه المنتجات
وإعادة تدويرها يساهم على حماية الموارد الطبيعية، وصحة
الإنسان، والبيئة. لمزيد من المعلومات بشأن كيفية التخلص من
هذا المنتج وإعادة تدويره، يُرجى الاتصال بالبلدية المحلية، أو
شركة/خدمة التخلص من النفايات، أو المتجر الذي اشترت منه هذا المنتج.

الوائح الفنية للأجهزة ذات الترددات اللاسلكية منخفضة الطاقة: يحظر على أيّ
شركة أو مؤسسة أو مستخدم تغيير التردد اللاسلكي أو زيادة قدرة الإرسال أو تغيير
الخصائص الأصلية أو تعديل أداء أيّ جهاز من الأجهزة المعتمدة ذات الترددات
اللاسلكية منخفضة الطاقة؛ دون الحصول على إذن من اللجنة الوطنية التايوانية
للاتصالات (NCC). لا تؤثر الأجهزة ذات الترددات اللاسلكية منخفضة الطاقة على
أمن الطائرات أو تداخل مع الاتصالات القانونية، وفي حال حدوث تداخل،
يجب على المستخدم إيقاف تشغيل هذه الأجهزة فوراً حتى يُزال التداخل. يُقتصد
بالاتصالات القانونية المذكورة الاتصالات اللاسلكية التي تعمل وفقاً لقانون إدارة
الاتصالات. ويجب أن تكون الأجهزة ذات الترددات اللاسلكية منخفضة الطاقة قادرة
على تحمل التداخل مع الاتصالات القانونية أو الأجهزة المُشعّة لموجات الراديو في
نطاق الترددات الصناعية والعلمية والطبية (ISM).



لتحقيق أقصى سرعة للشحن، يجب أن تتراوح الطاقة التي يوفرها الشاحن بين الحد الأدنى المطلوب لجهاز اللاسلكي وهو 2.5 واط، والحد الأقصى 7.5 واط.

لا تحاول إخراج بطارية الليثيوم أيون القابلة لإعادة الشحن من هذا المنتج. واتصل بموزع Bose المحلي أو أي فني مؤهل آخر لإخراجها.



廢電池請回收

يُرجى التخلص من البطاريات المستعملة بطريقة صحيحة؛ وفقاً للوائح المحلية. يُحظر حرق البطاريات المستعملة.



تاريخ التصنيع: يشير الرقم الثامن في الرقم الصلصل إلى سنة التصنيع؛ إذ يشير الرقم "5" إلى 2015 أو 2025.

المستوردون: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited,
Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District,
Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL | Shanghai 201100
أمستردام، هولندا |
Ingram Micro Mexico SA de CV, Joseillo 3 Int. |
Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398
رقم الهاتف: 5263 6500 | +52 (55) 7F., No. 2, |
Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, |
Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511
رقم الهاتف: 7676 2-2514 | +886-2-2514 7676
Bose Limited, 16 Dufour's Place, |
London W1F 7SP

رقم خدمة العملاء في المكسيك: 0800-266-0292

القدرة المُقَدَّعة للدخل: 5 فولت =، 1.5 أمبير بجذ أقصى

الموديل: 443696 معرف وزارة الصناعة وتكنولوجيا المعلومات الصينية (CMIIT) موجود أسفل السماعة.

يمكن الاطلاع على شروط استخدام منتجات شركة Bose التي تنطبق على هذا المنتج على: worldwide.bose.com/termsofuse

يتمتع هذا المنتج بضمان محدود من شركة Bose، ويمكن الاطلاع على هذا الضمان على: worldwide.bose.com/Warranty

العلامة التجارية النسيبة Bluetooth® وشعاراتها هي علامات تجارية مُسجَّلة مملوكة لشركة Bluetooth SIG, Inc.، وأُتي استخدام لهذه العلامات من قِبل شركة Bose Corporation يكون بموجب ترخيص.

العلامتان التجاريتان USB Type-C® و USB-C® هما علامتان تجاريتان مُسجَّلتان لصالح منظمة USB Implementers Forum.

يُعدّ كل من Bose، وشعار B، وSoundLink علامات تجارية مملوكة لشركة Bose Corporation. | المقر الرئيسي لشركة Bose Corporation:

11-877-230-5639 | حقوق الطبع والنشر © لعام 2025 محفوظة لشركة Bose Corporation. لا يجوز نسخ أي جزء من هذا الدليل، أو تعديله، أو توزيعه، أو استخدامه بطريقة أخرى دون إذن كتابي مسبق.

يُرجى استكمال سجلاتك والاحتفاظ بها

الرقم الصلصل ورقم الموديل موجودان أسفل السماعة.

الرقم الصلصل: _____

رقم الموديل: 443696

يُرجى الاحتفاظ بالإيصال. يمكنك الآن تسجيل منتج Bose الخاص بك، يمكنك القيام بذلك بسهولة من خلال الانتقال إلى: worldwide.Bose.com/ProductRegistration

License Disclosures

The following license disclosures apply to certain third-party software packages used as components in the product.

Package: µGUI - Generic GUI module

Copyright (C) 2015 Achim Döbler

This is a free software that is open for education, research and commercial developments under license policy of following terms. The µGUI module is a free software and there is NO WARRANTY. No restriction on use.

URL: <http://www.embeddedlightning.com/>

Package: Zephyr OS

Copyright (C) Zephyr Project

The above is/are subject to the license terms reprinted below:

Apache License

Version 2.0, January 2004

<http://www.apache.org/licenses/>

TERMS AND CONDITIONS FOR USE, REPRODUCTION, AND DISTRIBUTION

1. Definitions.

"License" shall mean the terms and conditions for use, reproduction, and distribution as defined by Sections 1 through 9 of this document.

"Licensor" shall mean the copyright owner or entity authorized by the copyright owner that is granting the License.

"Legal Entity" shall mean the union of the acting entity and all other entities that control, are controlled by, or are under common control with that entity. For the purposes of this definition, "control" means (i) the power, direct or indirect, to cause the direction or management of such

entity, whether by contract or otherwise, or (ii) ownership of fifty percent (50%) or more of the outstanding shares, or (iii) beneficial ownership of such entity.

"You" (or "Your") shall mean an individual or Legal Entity exercising permissions granted by this License.

"Source" form shall mean the preferred form for making modifications, including but not limited to software source code, documentation source, and configuration files.

"Object" form shall mean any form resulting from mechanical transformation or translation of a Source form, including but not limited to compiled object code, generated documentation, and conversions to other media types.

"Work" shall mean the work of authorship, whether in Source or Object form, made available under the License, as indicated by a copyright notice that is included in or attached to the work (an example is provided in the Appendix below).

"Derivative Works" shall mean any work, whether in Source or Object form, that is based on (or derived from) the Work and for which the editorial revisions, annotations, elaborations, or other modifications represent, as a whole, an original work of authorship. For the purposes of this License, Derivative Works shall not include works that remain separable from, or merely link (or bind by name) to the interfaces of, the Work and Derivative Works thereof.

"Contribution" shall mean any work of authorship, including the original version of the Work and any modifications or additions to that Work or Derivative Works thereof, that is intentionally submitted to Licensor for inclusion in the Work by the copyright owner or by an individual or Legal Entity authorized to submit on behalf of the copyright owner. For the purposes of this definition, "submitted" means any form of electronic, verbal, or written communication sent to the Licensor or its representatives, including but not limited to communication on electronic mailing lists, source code control systems, and issue

tracking systems that are managed by, or on behalf of, the Licensor for the purpose of discussing and improving the Work, but excluding communication that is conspicuously marked or otherwise designated in writing by the copyright owner as "Not a Contribution."

"Contributor" shall mean Licensor and any individual or Legal Entity on behalf of whom a Contribution has been received by Licensor and subsequently incorporated within the Work.

2. Grant of Copyright License. Subject to the terms and conditions of this License, each Contributor hereby grants to You a perpetual, worldwide, non-exclusive, no-charge, royalty-free, irrevocable copyright license to reproduce, prepare Derivative Works of, publicly display, publicly perform, sublicense, and distribute the Work and such Derivative Works in Source or Object form.
3. Grant of Patent License. Subject to the terms and conditions of this License, each Contributor hereby grants to You a perpetual, worldwide, non-exclusive, no-charge, royalty-free, irrevocable (except as stated in this section) patent license to make, have made, use, offer to sell, sell, import, and otherwise transfer the Work, where such license applies only to those patent claims licensable by such Contributor that are necessarily infringed by their Contribution(s) alone or by combination of their Contribution(s) with the Work to which such Contribution(s) was submitted. If You institute patent litigation against any entity (including a cross-claim or counterclaim in a lawsuit) alleging that the Work or a Contribution incorporated within the Work constitutes direct or contributory patent infringement, then any patent licenses granted to You under this License for that Work shall terminate as of the date such litigation is filed.
4. Redistribution. You may reproduce and distribute copies of the Work or Derivative Works thereof in any medium, with or without modifications, and in Source or Object form, provided that You meet the following conditions:

- a. You must give any other recipients of the Work or Derivative Works a copy of this License; and
- b. You must cause any modified files to carry prominent notices stating that You changed the files; and
- c. You must retain, in the Source form of any Derivative Works that You distribute, all copyright, patent, trademark, and attribution notices from the Source form of the Work, excluding those notices that do not pertain to any part of the Derivative Works; and
- d. If the Work includes a "NOTICE" text file as part of its distribution, then any Derivative Works that You distribute must include a readable copy of the attribution notices contained within such NOTICE file, excluding those notices that do not pertain to any part of the Derivative Works, in at least one of the following places: within a NOTICE text file distributed as part of the Derivative Works; within the Source form or documentation, if provided along with the Derivative Works; or, within a display generated by the Derivative Works, if and wherever such third-party notices normally appear. The contents of the NOTICE file are for informational purposes only and do not modify the License. You may add Your own attribution notices within Derivative Works that You distribute, alongside or as an addendum to the NOTICE text from the Work, provided that such additional attribution notices cannot be construed as modifying the License. You may add Your own copyright statement to Your modifications and may provide additional or different license terms and conditions for use, reproduction, or distribution of Your modifications, or for any such Derivative Works as a whole, provided Your use, reproduction, and distribution of the Work otherwise complies with the conditions stated in this License.
5. Submission of Contributions. Unless You explicitly state otherwise, any Contribution intentionally submitted for inclusion in the Work by You to the Licensor shall be under the terms and conditions of this License, without any additional terms or conditions. Notwithstanding the above,

nothing herein shall supersede or modify the terms of any separate license agreement you may have executed with Licensor regarding such Contributions.

6. Trademarks. This License does not grant permission to use the trade names, trademarks, service marks, or product names of the Licensor, except as required for reasonable and customary use in describing the origin of the Work and reproducing the content of the NOTICE file.
7. Disclaimer of Warranty. Unless required by applicable law or agreed to in writing, Licensor provides the Work (and each Contributor provides its Contributions) on an "AS IS" BASIS, WITHOUT WARRANTIES OR CONDITIONS OF ANY KIND, either express or implied, including, without limitation, any warranties or conditions of TITLE, NON-INFRINGEMENT, MERCHANTABILITY, or FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. You are solely responsible for determining the appropriateness of using or redistributing the Work and assume any risks associated with Your exercise of permissions under this License.
8. Limitation of Liability. In no event and under no legal theory, whether in tort (including negligence), contract, or otherwise, unless required by applicable law (such as deliberate and grossly negligent acts) or agreed to in writing, shall any Contributor be liable to You for damages, including any direct, indirect, special, incidental, or consequential damages of any character arising as a result of this License or out of the use or inability to use the Work (including but not limited to damages for loss of goodwill, work stoppage, computer failure or malfunction, or any and all other commercial damages or losses), even if such Contributor has been advised of the possibility of such damages.
9. Accepting Warranty or Additional Liability. While redistributing the Work or Derivative Works thereof, You may choose to offer, and charge a fee for, acceptance of support, warranty, indemnity, or other liability obligations and/or rights consistent with this License. However, in accepting such obligations, You may act only on Your own

behalf and on Your sole responsibility, not on behalf of any other Contributor, and only if You agree to indemnify, defend, and hold each Contributor harmless for any liability incurred by, or claims asserted against, such Contributor by reason of your accepting any such warranty or additional liability.

Unless required by applicable law or agreed to in writing, software distributed under the License is distributed on an "AS IS" BASIS, WITHOUT WARRANTIES OR CONDITIONS OF ANY KIND, either express or implied. See the License for the specific language governing permissions and limitations under the License.

Product Security

Bose Corporation hereby declares that the Bose SoundLink Home *Bluetooth* Speaker is in compliance with the Product Security and Telecommunications Infrastructure Act 2022. This statement of compliance declares that all security requirement regulations have been met and the product security software will be supported through at minimum 15/09/2029.

Report a vulnerability at: <https://www.Bose.com/legal/product-security-vulnerability-response>



Arun Abraham
Chief Information Security Officer, Global Information Security

Date: 27/03/2025

Bose Corporation, 100 The Mountain Road, Framingham, MA 01701-9168 USA



900046-0030

©2025 Bose Corporation, 100 The Mountain Road, Framingham, MA 01701-9168 USA
AM900046-0030 Rev. 00